

# 印尼政府严肃应对苏岛灾害 处置进展良好且已取得成效

【本报综合讯】周五（12月19日），印尼人类发展与文化统筹部长普拉提克诺在雅加达哈林空军基地综合指挥所就苏门答腊灾害处理情况发表声明。政府在该声明中通报了北苏门答腊、西苏门答腊和亚齐地区洪涝山体滑坡灾害处置进展——交通通道开始恢复，基础服务逐渐正常化，政府承诺将继续全力开展灾后影响应对工作。

普拉提克诺透露，苏门答腊的灾害处置进展良好且已取得成效，其中一个关键因素在于各方协调一致的共同行动。他进一步强调：“尽管部分地区形势依然严峻，但通过全国上下各组成部分的艰苦努力，我们已取得相当显著的进展与发展。”

普拉提克诺表示，政府正在全力抢修灾区道路通行条件。

他在报告中指出，亚齐灾区大部分国道——如连接帝京翁地区的洛司马威-瓜拉辛邦路段、阿威格塔大桥等——已初步恢复通行并正在修复中。北苏门答腊省方面，巴东石林潘与南打巴奴里、中打巴奴里之间的区域连通已恢复正常。西苏门答腊省方面，经由亚奈河谷连接的巴东-武吉丁宜路段仍在修复中，进度已达90%。

关于基础服务保障，部分市县电力网络正在恢复，少数村庄仍存在供电中断。通信网络整体通

畅，偏远地区尚需依靠卫星链设备、对讲机及卫星电话等应急装置维持联络。

北苏门答腊与西苏门答腊的干净水供应已基本保障。亚齐省部分市县因管道系统损坏，仍依靠水罐车、公共取水点及应急供水设施获取用水。

## 国军和国警汇报灾后恢复进展

印尼国军总司令阿古斯·苏比延托汇报了国军成员为协助灾后的恢复所采取的行动进展，其中一项措施是安装贝雷桥。已有32座贝雷桥准备就绪并分配至三个受灾省份。

阿古斯还报告了在苏门答腊地区灾害应对行动中大规模部署人员的情况。截至目前，已出动3.66万名兵力，随着恢复和重建阶段的推进，人数仍可能增加。

他进一步说明，增派人员将来自工兵部队、领土建设步兵营以及医疗人员。这些部队将重点协助安装贝雷桥、建造临时和

## 我们将开展圣诞新年特别治安行动。

永久住房、清理灾后淤泥和木材残骸。

此外，国军还开展道路正常化作业，继续分发后勤物资，为受灾民众提供医疗服务，包括心理创伤干预和干净水供应。

为支持社区经济恢复，国军还协助运输受灾地区的农产品。

阿古斯补充说，截至目前已成功分发后勤物资总量达2428吨。输送渠道涵盖多种运输方式，包括空运、空投、军舰、陆军船舶以及陆路运输。

在同一场合，印尼国家警察总长利斯特约·西吉特表示，已向灾区部署了1.16万名警力。这些人员负责搜救行动、援助分发、建立灾害特遣队哨站、实施遇难者识别以及心理创伤康复等工作。

除了执行灾害应对任务外，警方还协助清理受损教堂，以确保这些教堂



2025年12月19日，印尼人类发展与文化统筹部长普拉提克诺（右）、国军总司令阿古斯（左）、总警长利斯特约（中）在雅加达哈林空军基地综合指挥所准备就苏门答腊灾害处理情况发表声明。

能在2025年圣诞节庆祝活动中正常使用。利斯特约表示：“我们还将增派人员负责后续的临时住房建设、永久住房建设及其他任务。同时已预备1000名待命警力，我们将开展圣诞新年特别治安行动。若有必要，这些力量可在特别行动结束后支援苏门答腊灾区。”

他说明，警方已招募7269名志愿者派往灾区。此外，也在灾区建立了91个灾害响应哨站、32个物

流哨站，并在38个地点设立了医疗哨站。“我们准备了四艘船只，同时调配两架飞机和八架直升机，目前已执行346架次飞行任务，运送了129.7吨后勤物资。”

此外，警方还在多个机场协调物流，通过直升机及陆路进行物资分发。并分配了86套星链设备、56台发电机、259台水泵、61套太阳能板、82艘橡皮艇及重型机械。

警方还协助开展疏散转

移、避难安置，并搭建贝雷桥。同时修建公共卫生设施，配备移动厕所车、清洁水罐车以及深井喷射泵。

为保障干净水供应，计划在亚齐省建造338口钻井设施，其中塔米昂县209口，其余129口分布在其他受灾市县。

为应对未来可能出现的三个气旋，警方已在各安保哨站、服务哨站和综合哨站部署灾害特遣队，确保突发情况时能立即采取快速应对措施。（cx）

## 雅加达安卒西区 NCICD海堤即将完工

【本报讯】雅加达首都特区长普拉莫诺·阿农（Pramono Anung）声称，位于安卒西区的“国家首都综合海岸发展”（NCICD）防洪堤建设已进入最后阶段，即将完工。

普拉莫诺同时设定目标，计划在2029年前全面完成这一应对潮汐洪水的重要战略项目。

周五（19/12），普拉莫诺在视察北雅加达安卒（Ancol）NCICD第2段堤防项目后表示，“我刚才报告了，全长28.2公里的工程中，已建成11.82公里，还差16.4公里。”

他要求该项目持续进行至2029年，并确保彻底完工。据水资源局局长报告，该节点的实体工程进度已达95.32%。

从属于雅加达首都特区政府管辖权限的NCICD第一阶段防洪堤总建设长度为28.27公里，目前已建成11.82公里。因此，仍有16.45公里亟待完成。

普拉莫诺阐述，“若此项工程完工，与该地区潮汐洪水相关的主要问题将得到解决。”

此外，尽管该项目涉



雅加达首都特区长普拉莫诺·阿农·维博沃在雅加达北区接受采访。

及中央政府（公共工程部）、Pelindo公司和雅加达特区政府之间的权力划分，但普拉莫诺指示雅加达特区政府各部门应聚集于完成属于地方职责的部分。

对于雅加达特区政府应承担的责任，我要求务必完成，因为这将为雅加达受潮洪影响的民众带来极大的积极影响，”他说道。

普拉莫诺还指示其下属，对北雅加达安卒西区NCICD海堤沿线区域进行美化或景观提升。

普拉莫诺甚至希望该区域能成为一处可供民众免费享用的旅游景点。

为此，普拉莫诺已批准雅加达专区省水资源局与Pembangunan Jaya Ancol公司合作，共同美化该段海堤区域。

普拉莫诺认为，此举未来也能让安卒园区的游客同时享受到海堤区域的景观。

“未来我们将规划例如学生研学活动，让他们可以在此观海等，因为这里的环境确实非常优美，”普拉莫诺如是说。（fd）

## 印尼证券交易所记录 资本市场投资者数量突破2000万

【本报讯】截至周三（12月17日），印尼证券交易所（BEI）记录的印尼资本市场投资者数量已突破2000万，达到20,042,365个单一投资者识别码（SID）。

与2024年底收盘时的14,871,639个SID相比，投资者数量增长了34.8%，即增加了5,170,726个SID。

股票投资者数量也显著激增，达到了8,461,938个单一投资者识别码，与2024年底的6,381,444个SID数据相比，增长了32.6%，即增加了2,080,494个SID。

印尼证券交易所发展总监杰弗里·亨德里克（Jeffrey Hendrik）周五（19/12）在雅加达发表官方声明说，“这一成就明确证明了全国性教育工作长期以来的连贯性，以及公众对印尼资本市场日益增强的信心。”

他指出，印尼资本市场投资者数量的增长表明，印尼证券交易所开展的金融知识、包容、激活和教



印尼证券交易所（BEI）发展总监杰弗里·亨德里克。

育数字化工作取得了有效进展。

“我们看到民众对投资的兴趣日益普及和平等，因为如今教育资源的获取已能惠及印尼各个地区的民众。”

这一成就离不开遍布印尼全国的交易所教育网络的支持。该网络包含近1000个印尼证券交易所投资展厅及29个代表处，同时得到金融服务管理局、自律监管组织以及资本市场其他所有利益相关方的共同支持。

教育基础设施的均衡分布，使得获取金融知识的

渠道和开始投资的机会不再仅仅集中于大城市，而是遍布印尼各个地区。

据悉，印尼证券交易所（BEI）与BEI投资者学院（GI BEI）在2025年1月至11月期间，已举办了59,037场金融知识普及、包容和赋能活动，共有29,033,262名参与者参加。

GI BEI的成效还体现在日益普及的金融知识普及渠道上，如今，偏远地区的大学生、中小學生及社会公众也能获得优质的教育资源。这种渠道的普及是缩小城乡地区金融知识差距的重要因素。

此外，资本市场大使计划（DPM）2025年通过动员3,650名大使及上一年度的6,000余名大使，成为推动地区教育资源有效覆盖的关键力量，进一步强化了教育普及的效果。

2025年12月8日，印尼综合股价指数（IHSG）及市值创下历史新高，综合指数收于8710.695点，市值达到16004万亿盾。（fd）

## 印尼移工赴韩参与航空航天工作

【本报讯】周五（12月

今日出版12版



印尼商报官网

19日），印尼移工保护部通过E7签证计划，派遣12名移工前往韩国航空航天工业公司工作。

首次E7签证计划印尼移工赴韩国航空航天工业公司（KAI）欢送仪式由印尼移工安置公司Prima Duta Sejati举办。印尼移工保护部部长穆赫塔鲁丁表示，E7签证是面向具备

中等技能和专业知识的工种签证。

他认为这是一个新的历史里程碑，因为这是首次将印尼移工安置到韩国航空航天领域。这是印尼首次向国防工业派遣移工。这12名印尼移工将参与韩国航空航天工业公司KF-21战斗机、直升机、商用飞机和无人机的组装

与制造。

他说：“这是一次重要的合作，其中自然而然地包含了&#39;技术转&#39;，可用于推动印尼航空航天事业的发展。”

印尼移工保护部还保证，移工的保护权利是首要任务。他说：“当然，这是一项更进一步的合

作，因为印尼与韩国的关系已经非常悠久。”

该公司董事马克西塞·曼托法补充说，此是印尼唯一一家与韩国航空航天工业公司合作的移工安置公司。

马克西塞表示，选拔过程历时五个月且执行严格，因为还需要考虑移工的智力、技能和心理素质。选

拔过程包括健康标准、教育背景、工作经验以及适应海外工作标准的能力测试。他说：“他们必须具备钢铁般的意志，因为需要适应天气、文化、习俗和语言的变化。”

自2023年以来，该公司已通过E7签证计划，在造船领域成功派遣数百名印尼移工前往韩国。（cx）



社论

国家财政收入滞后  
政府必须加倍努力

这是今年内第二次出现这种情况。预算赤字不断扩大，国家财政收入未达预期目标，而支出却在增加。尽管仍处于安全范围且符合预测，但政府必须提高警惕，并加大力度追缴拖欠税款的顽固纳税人。

政府似乎已经找到了问题的根源，但不能止步于调查，而必须提升其工作效率。除了从财政收入方面着手，政府也可以利用这个机会，通过削减非优先和非重要的支出项目，更严格地筛选支出预算的细节。

财政部最新数据显示，截至2025年11月，国家收支预算（APBN）赤字录得560.3万亿盾，占国内生产总值（GDP）的2.35%，高于2024年11月仅402万亿盾或占国内生产总值1.82%的水平。

财政部长普尔巴亚（Purbaya Yudhi Sadewa）周四（12月18日）在“国家收支预算绩效与事实（APBN Kinerja dan Fakta）”的新闻发布会上表示，这一实际数字仅占2025年预算展望（662万亿盾）的84.6%，或占GDP的2.78%。

国家收支预算出现赤字，是因为国家总收入的实际数额低于国家总支出的实际数额。国家总收入录得2351万亿盾，占2865.5万亿盾目标的82.1%。这一国家总收入的实际数额也低于去年同期的2492.5万亿盾。

与此同时，国家总支出录得2911.8万亿盾，占3527.5万亿盾目标的82.5%，高于去年同期的2894.5万亿盾。

基本财政收支平衡录得赤字82.2万亿盾，占赤字目标109.9万亿盾的74.8%。而去年同期，基本财政收支平衡录得盈余46.9万亿盾。

基本财政收支平衡是指国家总收入减去国家总支出（但不包括债务利息支付）后的差额，它反映了政府的债务管理能力。该指标用于衡量政府在不增加新债务来支付现有债务利息的情况下，为项目支出提供资金的能力。

预算融资录得573.5万亿盾，占662万亿盾目标的86.6%。这一数字也高于去年同期的借款实际数额，即428.8万亿盾。按比例计算，截至今年11月，国家总支出实际完成率占国家总支出目标3527.5万亿盾的82.5%。

税收收入的实际吸收额为1903.9万亿盾，相当于预期2387.3万亿盾的79.8%。具体而言，税收收入录得1634.4万亿盾，相当于预测的78.7%。关税和消费税收收入的实际吸收额为269.4万亿盾，占预测的86.8%。同时，非税国家收入（PNBP）则达到444.9万亿盾，占预测的93.2%。

从国家支出来看，实际支出额达到2911.8万亿印尼盾，相当于预期3527.5万亿盾的82.5%。中央政府的实际支出为2116.2万亿盾，相当于2663.4万亿盾预测的79.5%。

按组成部分划分，部门/机构实际支出达1110.7万亿盾，占预计支出的87.1%。而非部门/机构实际支出达1005.5万亿盾，占预测的72.5%。对于地区转移支付（TKD），财政部录得的实际金额为795.6万亿盾，占预测的92.1%。

国会要求财政部在民众购买力疲软的情况下，更加努力地实现国家财政收入目标。财政部还应推动支出更快落实。

我们想提醒，如果没有战略性步骤，政府可能会面临更大的赤字。因此，需要谨慎行事，甚至重新安排国家支出的优先顺序。

我们敦促政府更加专注于增加国家财政收入。我们也反复提醒政府，纳税人遵守纳税规定也与政府信任度息息相关。这一点对于提高纳税人的信任度，进一步增加国家财政收入至关重要。

我们不厌其烦地提醒政府注意几点：在使用税收资金时要节约，不要浪费，更不要挥霍人民的钱财。

堵住所有漏洞，让“老鼠”不能再啃噬国家资金。设定切合实际且旨在提高人民福祉的优先事项。不要好高骛远，务必制定合理的政策。

我副外长呼吁全球行动  
打击威胁地区安全的网络诈骗

【本报讯】外交部副部长阿尔玛纳塔（Arrmanatha C. Nasir）表示，印尼强调网络诈骗不仅是人类安全危机，更是需要全球集体行动应对的区域性威胁。

周三（12月17日），他出席泰国曼谷举行的“打击网络诈骗全球伙伴关系国际会议”高级别会议上指出，网络诈骗已从孤立犯罪活动演变为产业规模的系统性有组织犯罪。

外交部于12月18日引述阿尔玛纳塔的书面声明说，“世界上没有任何一个国家能够独自应对这一威胁。我们的回应必须是集体的、协调一致的、全球范围的。”

他补充说，印尼正敦促全球行动在应对网络犯罪诈骗方面聚焦三个优先领域。

第一，通过实时情报交流与联合行动打击有组织犯罪网络，显著加强跨境执法合作。

其次，加强金融和网络合作，涉及金融情报单位及数字监管机构，以切断

非法资金流动。

第三，将受害者置于处置工作的核心，通过保护、康复和重新融入社会来实现。

阿尔玛纳塔阐明，上述全球应对措施可利用现有机制，如“巴厘进程”、东盟以及联合国打击跨国组织犯罪公约（UNTOC）。

他坚定地表示，“冷漠给予犯罪者可乘之机，而协作则能构筑安全防线。”

据外交部记录，过去一年内，印尼因网络诈骗蒙受了4.74亿美元（约合7.9万亿盾）的经济损失。

据报告，在2021—2025年期间，有超过12,000名印尼公民成为受害者。他们当中还有许多人同时成为人口贩运罪行的受害者，在东南亚的各类网络诈骗中心被迫参与犯罪活动。

此次会议由泰国政府和联合国毒品和犯罪问题办公室（UNODC）主办，旨在建立“全球打击网络诈骗伙伴关系”。（fd）

圣诞节和新年假期期间  
雅加达对游客和外地居民持开放态度

【本报讯】雅京省长普拉莫诺·阿农（Pramono Anung）表示，雅加达将在2025年圣诞节和2026新年假期期间敞开大门欢迎游客和来访者。

普拉莫诺周五（12月19日）在雅加达东区接受采访时说，“作为雅京省长，我们欢迎任何想来雅加达的人士。”他甚至祈祷来自雅加达以外的居民能够在雅加达居留。

普拉莫诺省长表示，圣诞节和新年返乡高峰期将从周六（12月20日）开始。他预测，在普洛·格邦（Pulo Gebang）客运站的客流量将大幅增加，达到每天近5000人次，增幅近100%。

因此，普拉莫诺呼吁所有计划返乡的民众保持警惕，并遵守相关规定。他再次提醒即将利用圣

诞节和新年假期出行的民众，首先要注意安全。其次，遵守相关规定。最后，尽情享受旅程。

此前，雅加达交通局局长夏弗林·利普托（Syafirin Liputo）表示，雅加达四大主要客运站已准备好来自439家城际和跨省客运巴士公司的893辆巴士，为2025年圣诞节和2026新年期间出行的民众提供服务。

夏弗林详细介绍了这四个客运站，即普洛加东（Pulo Gadung）配备1057辆巴士、甘榜兰布丹（Kampung Rambutan）配备1175辆巴士、卡利



雅京省长普拉莫诺·阿农周五（12月19日）在雅加达东区发表声明。

德雷斯（Kalideres）配备567辆巴士，以及丹戎不碌（Tanjung Priok）94辆巴士。

除了这四个主要客运站之外，雅京省政府还准备了三个辅助客运站，即格罗戈尔（Grogol）、勒巴克·布鲁斯（Lebak

Bulus）和穆阿拉·昂格（Muara Angke），以便在圣诞节和新年期间为公众提供交通服务。

夏弗林表示，所有客运站都将配备联合指挥站，由卫生局、国家警察和国军的人员执勤。（pl）

东努省库邦BBPOM  
在圣诞节前夕查获329种过期食品



东努沙登加拉省食品与药物管理局（BBPOM）在库邦市展示了一至三期食品强化监管中发现的数批不合规食品。

【本报讯】东努沙登加拉省古邦食品药品监督管理局（BBPOM）在2025年圣诞节和2026年新年前夕已加强食品监管阶段，查获了329种过期加工食品。

周四（18/12），古邦食品药品监督管理局局长Sem Lapik在古邦表示，“

101处销售点的检查中就发现了329种过期或超过保质期的加工食品。”

这是于2025年11月28日至12月17日期间，在北帝汶县、古邦县、阿洛县和南帝汶县开展的第一至第三阶段强化监管的结果。

“在总共被检查的商店中，有50家不符合规定（TMK），因为它们销售

的产品不符合标准或已损坏，”他补充道。

Sem呼吁社区，特别是商业经营者，主动检查其产品，以防止不符合规定的产品，无论是损坏还是过期的，流入市场销售给消费者。

“民众在购买食用产品前也应始终进行‘检查点击’，即检查包装、标

KP2MI称2025年安置移民工人 突破28.6万人超越目标

【本报讯】印尼移民工人安置人数已达今年目标的110.5%，周四（18/12），移民工人保护部（P2MI）部长穆赫塔尔丁（Mukhtarudin）如斯表示。

他在雅加达举行的国际移民日纪念活动上披露，根据移民工人服务、安置和保护计算机化系统（SISKOP2MI）的数据，截至2025年12月15日，移民工人安置人数达286,422人，或是259,144人目标的110.5%。

根据印尼移民工人保护局发布的报告，印尼移民工人的就业领域仍以国内服务为主，占比达36.5%，其次是医疗护理行业（20.6%）和制造业（14.1%）。主要目的地仍集中在中国台湾、中国香港和马来西亚。

穆赫塔鲁丁援引印尼央



移民工人保护部长穆赫塔尔丁在雅加达举行的国际移民日活动中致辞。

行数据补充称，截至2025年第三季度，印尼移民工人汇款总额已达212万亿盾，较2024年全年的153万亿盾增长38.6%。

另据报道，截至2025年11月30日，印尼劳工安置与移民保护部已向2,382名受益者发放了总额达706.5亿盾

的人民商业贷款（KUR）。

该人民商业贷款项目于2025年8月启动，最高限额为1亿盾，旨在为印尼移民工安置服务提供营运资金支持。

在保护措施方面，印尼劳工安置与移民保护部还加强了对非法出境行为

的预防工作。据统计，在2025年1月1日至12月14日期间，共有6,525名试图非法出境务工的人员被成功拦截。

预防措施在边境省份的港口实施，包括北加里曼丹省、廖内群岛和西加里曼丹省。

穆赫塔尔丁披露，该部门还在六个省份的17个县/市的70个乡村实施了“金色移民乡村计划”。该计划旨在通过宣传、教育以及提供安全移民相关信息，使服务体系更贴近民众。

在国际移民日的纪念活动中，他强调了展现印尼对保护移民工人承诺的重要性。

穆赫塔尔丁表示，“移民工人的安全对我们来说至关重要，”并强调政府将继续保护印尼移民工人，无论他们身在何处。（fd）

巴厘岛圣诞节和新年安保准备

周五（12月19日），巴厘岛警察机动旅（Brimob）多名成员参加在巴厘岛登巴萨举行的“2025年烛光行动（Operasi Lilin Agung 2025）”部队集合点名活动。

巴厘岛警察局共部署了1783名警员，他们将与来自巴厘岛传统保安人员（Pecalang）在内的各相关机构人员协同合作，以确保2025年圣诞节和2026新年系列庆祝活动的安全。（pl）





## 印尼商场推出最高80%折扣 年终促消费举措持续加码



12月18日，印尼贸易部长布迪·桑托索在雅加达出席“Bina Indonesia Great Sale 2025”启动仪式。

【本报讯】印尼各大购物中心近日陆续推出年终大型促销活动，通过“2025年印尼振兴消费大促销”（Bina Indonesia Great Sale 2025），在2025年圣诞节和2026年新年假期期间进一步激发社会消费活力，相关商品折扣力度最高达80%。

该活动于12月18日在雅加达正式启动，由贸易部长布迪·桑托索宣布开幕。活动时间自2025年12月18日持续至2026年1月4日，全国412家购物中心中约380家参与，覆盖百货、零售、餐饮及生活方式等多个业态。

布迪在启动仪式上对印尼购物中心零售商与租户协会（Hippindo）以及印尼购物中心管理者协会（APPBI）持续组织全国性促消费活动表示肯定。他指出，在圣诞和新年假期临近之际，市场商品供应总体充足、价格运行平稳，有助于提升消费者购物体验。

布迪援引印尼中央统计局（BPS）数据表示，2025年第三季度，居民消费在国内生产总值（GDP）结构中仍占主导地位，贡献率为53.14%。

数据显示，实际销售指

数同比增长4.3%，实际零售销售同比增长4.67%，电子零售及电商平台交易额同比增长6.19%。

截至目前，2025年全国范围内通过“开斋节优惠季”“独立日促销季”“假日促销”“印尼购物节”以及“印尼生日大促”等系列活动，累计实现交易额约272.39万亿盾。

布迪表示，随着“Bina Indonesia Great Sale 2025”的实施，政府希望持续巩固居民消费动能，推动零售销售增长，扩大中小微企业产品市场影响力，并将购物消费打造为旅游吸引力的重要组成部分。

相关举措有望在年终阶段为印尼经济增长提供积极支撑。

同场活动中，Hippindo主席布迪哈乔·伊杜安沙表示，该促销项目旨在引导公众优先在国内消费，进一步释放内需潜力。

他介绍，除大幅价格优惠外，外国游客还可通过退税机制获得约11美元的额外优惠。

Hippindo方面预计，在活动期间，“Bina Indonesia Great Sale 2025”有望实现交易额最高达30万亿盾。（er）

## 经济统筹部长呼吁雅加达 加快推进零工经济发展

【本报讯】经济统筹部长艾尔朗加·哈尔塔托表示，呼吁雅加达特区省政府加快推进零工经济（Gig Economy）发展，通过鼓励企业聘用独立工作者和自由职业者，以成果为导向开展阶段性、项目制工作，进一步激发经济增长潜力。

艾尔朗加指出，雅加达地区人均收入水平较高、数字基础设施较为完善，具备加快发展零工经济的现实条件和比较优势。

他是于12月18日在雅加达出席“零工经济培训项目暨人工智能开放式创新挑战赛（AI Open Innovation Challenge）”启动活动时作出上述表示的。艾尔朗加强调，零工经济有望成为推动经济增长的重要动力之一，并为印尼实现约8%的经济增长目标提供支撑。

据了解，零工经济项目是经济统筹部推出的第8项重点经济方案。本次活动同时启动人工智

能开放式创新挑战赛（亦称黑客松），旨在引导青年群体积极参与科技创新，推动数字经济高质量发展。

艾尔朗加介绍称，近年来印尼人工智能（Artificial Intelligence, AI）应用快速增长，相关技术使用率同比增长127%。仅在2025年上半年，约9100万个新增就业机会流向人工智能相关领域。

根据谷歌发布的数据，印尼企业采用人工智能的比例达24.6%，位居东盟国家首位，在亚洲范围内排名第4位。同时，印尼人工智能市场规模预计将达到706亿美元。

艾尔朗加表示，上述项目将有助于完善人工智能生态体系，相关计划未来将推广至15个地区，并通过多方协作方式持续推进。

面向Z世代的零工经济培训项目为期3天，于2025年12月16日至20日举行。（er）

## 多家国际车企将于印尼投产电动汽车 以规避进口关税影响

【本报讯】基础设施与区域发展统筹部负责基础设施与交通事务的副部长穆罕默德·拉赫马特·凯穆丁表示，包括比亚迪（BYD）和大众汽车（Volkswagen）在内的多家国际知名电动汽车制造商，计划在印尼开展本地化生产，以应对未来进口关税调整带来的影响。

拉赫马特于12月18日在雅加达举行的一场主题为“印尼低排放车辆发展机遇：监管准备情况如何”的公共讨论会上表示，根据政府既定政策安排，若相关企业未能在2026年前在印尼实现本地生产，其电动汽车进口税负将相应提高。在此背景下，企业可选择自建生产设施，或与印尼本土整车装配企业开展合作。

他介绍称，目前已有9个汽车品牌承诺在印尼启动电动汽车生产，分别为吉利（Geely）、比亚迪（BYD）、雪铁龙（Citroën）、VinFast、长城汽车（GWM）、大众汽车（Volkswagen, VW）、小鹏汽车（Xpeng）、Maxus以及AION。

上述情况与投资与下游产业部长罗桑·斯拉尼此前发布的信息一致。罗桑表示，目前已有7家电动汽车制造商正在印尼建设生产设施，分别为VinFast、大众汽车、比亚迪、雪铁龙、AION、Maxus和吉利。

据介绍，上述7家企业已累计完成约15.4万亿美元的投資，规划年产能达28.1万辆电动汽车。

与此同时，长城汽车已在西爪省茂物县瓦纳赫朗地区设有整车装配设施；小鹏汽车亦已在西爪省普哇加达建成装配工厂。拉赫马特同时表示，比亚迪已在印尼建设其电动汽车装配工厂。

拉赫马特指出，在相关企业转为以本地组



12月18日，印尼基础设施与区域发展统筹部基础设施与交通事务副部长穆罕默德·拉赫马特·凯穆丁（右）在雅加达出席题为“印尼低排放车辆发展机遇：监管准备情况如何”的公共讨论会并作介绍。

方式生产电动汽车后，只要不再通过整车进口形式进入印尼市场，而是采用本地组装模式，相关品牌将不再受到进口关税义务的影响。

他表示，在上述政策框架下，企业亦不存在以关税因素为由上调车辆售价的空间。

此前，印尼工业部已明确表示，将不再于2026年延续针对以整车进口方式销售的纯电动汽车（BEV）的相关激励政策。

根据现行规定，政府针对电动汽车整车进

口（CBU）提供的关税减免及豪华商品销售税（PPnBM）和增值稅（PPN）优惠政策，将持续至2025年12月底。享受该项激励的企业需履行“1:1”本地生产承诺，即在国内生产的电动汽车数量须与进口整车投放市场的数量相当。

自2026年1月1日至2027年12月31日，相关生产企业必须在印尼实现与其CBU进口配额等量的电动汽车本地生产，且生产过程须符合既定的本地含量（TKDN）要求。（er）

## 劳工部长呼吁企业界 于12月29日至31日实施灵活办公安排

【本报讯】劳工部长亚西尔利表示，政府呼吁各类企业在2025年12月29日至31日期间，为员工提供“异地办公”（Work From Anywhere, WFA）或灵活工作安排（Flexible Working Arrangement, FWA），以配合年终假期期间社会流动高峰，优化公共出行秩序。

亚西尔利于12月18日在雅加达举行的新闻发布会上表示，WFA或FWA属于灵活用工模式，允许员工在不影响工作效率和生产力的前提下，根据实际需要自主安排工作时间和工作地点。

他指出，政府鼓励企业为员工和劳动者提供实施

灵活工作安排的机会，包括更为普遍适用的异地办公形式。

此前，政府已决定允许国家公务员（ASN）在2025年12月29日至31日期间实施WFA，以支持2025年圣诞节和2026年新年假期期间人员流动更加均衡有序。

关于2025年底的假期安排，宗教部长、劳工部长及国家机构与官僚改革部长（Menpan-RB）已达成一致，明确12月25日为圣诞节公共假日，12月26日为集体休假日，2026年1月1日为新年公共假日。位于上述假日之间的工作日，政府决定对国家公务员实施WFA安排。

相关政策适用于中央及

地方各级国家公务员，包括国防军和国家警察总部体系内的国家工作人员。

基于上述安排，劳工部长呼吁企业部门参照政府做法，为私营部门员工提供相应的灵活办公机会。

亚西尔利表示，劳动部目前正加紧制定并发布相关通函文件，对实施范围和操作原则作出明确说明，并将于近期正式公布。

他同时指出，在落实WFA政策过程中，将充分考虑企业和行业的实际运行需求。涉及公共服务和社会运行的重要领域，可根据实际情况作出适当例外安排，包括医疗卫生、制造业、酒店及服务業、商业零售中心、食品饮料

产业、其他关键民生领域，以及与工厂连续生产运行直接相关的行业。

此外，劳工部长强调，实施WFA期间不应计入员工或劳动者的年休假天数，相关人员仍需按照岗位职责正常履行工作义务。

在薪酬待遇方面，他表示，政府呼吁企业在WFA实施期间，按照员工在常规工作地点工作的薪酬标准，或依照既有劳动合同约定，足额支付工资。

在工作时间管理及执行监督方面，亚西尔利指出，企业应合理安排并加强管理，确保灵活办公条件下的工作组织有序推进，劳动者保持稳定的工作效率和生产水平。（er）

## 印尼创意经济部长支持 赛马公司知识产权发展

【本报讯】印尼创意经济部部长特库·里夫基·哈尔夏全力支持印尼赛马有限公司（Kuda Pacu Indonesia/SARGA.CO）发展知识产权的努力，此举有望助力提升地区创意经济水平。

周四（12月18日），他在雅加达接待SARGA.CO代表时表示：“当创新科技与创造力结合衍生出可商业化但必须保持原创性的知识产权时，创意经济便实现了下游化转型。”

他指出SARGA已通过Tokopedia平台销售官方

纪念品，以强化知识产权标识。他表示公司举办的一系列活動，如印尼赛马会、Sarga节和印尼新星崛起奖，不仅助力构建健康专业的赛马生态系统，也推动了娱乐产业与创意产业的升级。

他说：“印尼创意经济正成为‘新矿业’，众多地方冠军企业正将知识产权理念推向商业化。通过‘始于地方的增长新引擎’这一口号，其精神内核与SARGA的知识产权赛事理念高度契合。”

SARGA.CO是印尼首家

也是唯一的专业马术赛事推广机构。通过与印尼全国马术运动总会（POR-DASI）合作，该公司已成功举办九届以“新星之赛”为主题的印尼赛马系列赛。继2025年赛事后，SARGA.CO计划于2026年举办印尼新星崛起颁奖典礼，以表彰马术从业者的成就、奉献精神，以及支持马术活动的品牌与企业。

创意经济部承诺为SARGA.CO等创意企业提供知识产权发展支持。创意经济部战略与跨机构事务专家顾问格米唐·克约拉·马拉朗恩表示：“我部的重要职责之一是搭建桥梁，让相互需求的生态系统实现互联互通。这将

有效应对知识产权转化与创见成果保护等多重挑战。”

SARGA.CO市场运营副总裁凯文·乔纳森阐述了与创意经济部合作开发创意产业的机遇：“我们欣喜地发现，创意经济部拥有众多可协同发展的细分领域，特别是在创意产业蓬勃发展的背景下。这与SARGA.CO助力雅加达以外地区创意经济发展、广泛吸纳创意人才的理念高度契合。”

目前，创意经济部正通过“创意加速计划”推动地区创意经济升级，并联合17个创意经济细分领域的150家协会伙伴，共同促进地方创意产业发展。（cx）



2025年12月18日，印尼创意经济部部长特库在雅加达接见了印尼赛马有限公司（SARGA.CO）的代表。

## 印尼与白俄罗斯就农业与科技领域合作前景展开磋商

【本报讯】印尼与白俄罗斯近日就深化农业与科技领域合作前景进行交流，旨在通过技术协同与产业对接，进一步增强印尼国家粮食安全能力。

相关议题是在印尼经济统筹部长艾尔朗加·哈尔塔托与白俄罗斯副总理维克拉托·卡兰克维奇在雅加达举行会晤期间讨论的。此次会谈也是对印尼总统普拉博沃·苏比安托于2025年7月访问白俄罗斯成果的后续落实。

艾尔朗加于12月17日在雅加达表示，印尼当前亟需引入先进农业技术和

现代化农业机械，以提升农业综合生产能力、巩固国家粮食安全基础。在此背景下，印尼将白俄罗斯视为在相关领域具备经验和能力的重要战略合作伙伴。

他指出，粮食安全已被确立为印尼国家发展重点方向之一。政府正通过推进粮食产业园建设，以及加快农业科技应用和农业机械化进程，持续提升农业生产效率。

艾尔朗加表示，印尼欢迎在投资与合资框架下，进一步深化与白俄罗斯在农业机械与设备研发制

造、重型装备产业以及以橡胶等大宗商品为基础的产业合作。同时，推动农业数字化转型、促进青年群体参与现代农业发展，也是双方重点合作方向。

白俄罗斯副总理卡兰克维奇表示，白方愿积极支持印尼提升粮食安全水平，包括在化肥供应以及农产品和食品供给等方面提供支持。

卡兰克维奇表示：“白俄罗斯已做好准备，并将持续致力于支持印尼加强国家粮食安全。”

对此，艾尔朗加对白俄罗斯方面的积极表态表

示欢迎，并强调有必要同步加强在制造业、贸易、教育和卫生等领域的合作，特别是进一步深化科学与技术领域交流。

白俄罗斯方面还表示，支持印尼与欧亚经济联盟（EAEU）推进自由贸易协定（FTA）进程，并建议成立联合工作组，以不断深化技术合作。

双方同意，将与相关部委和机构保持密切沟通，推动会议成果落实落地。白俄罗斯代表团此次访亦是白俄罗斯总统计划于2026年2月对印尼进行国事访问作准备。（er）



# 财政部：截至11月30日非税国家收入实现额达444.9万亿盾

【本报讯】印度尼西亚银行（印尼央行，BI）指出，截至 2025 年 11 月，银行体系中尚未发放的贷款额度（未动用授信额度）高达 2.51 千万亿盾，约占可用信贷总额度的 23.18%。

【本报讯】财政部副部长 Suahasil Nazara 表示，截至 2025 年 11 月底，印尼非税国家收入（PNBP）实现额达 444.9 万亿盾，相当于 477 万亿盾年度目标的 93.2%。Suahasil 在周四于雅加达表示：“PNBP 的目标原本就是 477 万亿盾，因为在测算时已将国有企业股息改为上缴国家投资管理机构 Danantara，而非纳入国家预算（APBN）的因素考虑在内，该部分金额约 80 万亿盾。”他指出，在全球大宗

商品价格持续波动的背景下，这一成绩仍属稳健。从结构看，PNBP 的最大贡献来源于非油气自然资源（SDA Non-Migas），实现 125.8 万亿盾；其次为其他 PNBP，达 111.9 万亿盾。此外，公共服务机构（BLU）收入为 90.9 万亿盾，油气自然资源（SDA Migas）贡献 94 万亿盾，而分离国家资产（KND）为 11.9 万亿盾。Suahasil 解释称：“分离国家资产项下的国有企业分红仅 11.9



Suahasil Nazara (左)

万亿盾，因为其中约 80 万亿盾已转而上缴至 Danantara。”他补充说，2025 年 1—11 月 PNBP 实现额较去年同期同比下降 14.8%。除国有企业股息转移至 Danantara 之外，油气领域 PNBP 同样承压，同比收缩约 12.4%。Suahasil 表示，这

主要受印尼原油价格（ICP）走弱以及油气开采量（lifting）未达 APBN 宏观假设目标影响。截至 2025 年 11 月，原油日均开采量为 59.93 万桶，低于 60.5 万桶/日的目标；天然气开采量为 95.17 万桶油当量/日，亦低于 100.5 万桶油当量/日的既定

目标。他指出：“尽管原油开采量较去年有所改善，但整体仍低于 APBN 的目标或基本假设。”与此同时，占非油气自然资源 PNBP 总额 92% 的矿产与煤炭（minerba）行业，仍实现 0.7% 的同比增长。Suahasil 表示，该增长主要得益于 2025 年第 19 号政府条例（PP 19/2025）的实施，该条例明确了适用于能源与矿产资源部的非税国家收入种类及收费标准。不过他也坦言：“煤炭价格本身出现回落。因此，包括汇率因素在内的多重影响，导致今年 PNBP 整体水平较去年有所下降。”（asp）

# 国家预算截至2025年11月30日录得0.5603万亿盾赤字

【本报讯】财政部部长普尔巴亚·尤迪·萨德瓦（Purbaya Yudi Sadewa）表示，截至 2025 年 11 月 30 日，2025 年国家收支预算（APBN）录得 0.5603 万亿盾赤字，占国内生产总值（GDP）的 2.35%。普尔巴亚在周四于雅加达举行的 2025 年 12 月版 APBN KiTa 新闻发布会上表示：“APBN

赤字为 0.5603 万亿盾，占 GDP 的 2.35%。这一水平仍处于可控范围之内，符合我们的预算设计。”从收入端看，国家收入实现 2.3515 万亿盾，相当于全年预算展望 2.8655 万亿盾的 82.1%。其中，税收收入实现 1.9039 万亿盾，完成全年预测 2.3873 万亿盾的 79.8%。

具体而言，税收收入为 1.6344 万亿盾，完成率 78.7%；关税及消费税收入为 0.2694 万亿盾，完成率 86.8%。非税国家收入（PNBP）实现 0.4449 万亿盾，相当于全年预测的 93.2%。从支出端看，国家支出实现 2.9118 万亿盾，相当于全年预算 3.5275 万亿盾的 82.5%。

中央政府支出实现 2.1162 万亿盾，完成率为 79.5%（全年预算 2.6634 万亿盾）。按构成划分，部委/机构（K/L）支出实现 1.1107 万亿盾，完成率 87.1%；非 K/L 支出为 1.0055 万亿盾，完成率 72.5%。地方转移支付（TKD）方面，财政部记录的实际支出为 0.7956 万亿盾，完成率

92.1%。在上述收支表现下，基本财政余额录得 0.0822 万亿盾赤字。基本财政余额反映国家的债务管理能力。尽管出现赤字，财政部长强调该指标仍处于可控状态。普尔巴亚表示：“0.0822 万亿盾的基本财政余额赤字，体现出在全球挑战加剧的背景下，APBN 依然保持审慎稳健。”（asp）

# 仅完成65%，财政部呼吁地方政府加快APBD支出

【本报讯】财政部呼吁各地方政府加快 2025 财年地方收支预算（APBD）支出进度。截至 2025 年 11 月 30 日，APBD 支出仅实现 922.5 万亿盾，占年度预算上限的 65.3%。财政部副部长 Suahasil Nazara 周四在雅加达举行的 2025 年 12 月版 APBN KiTa 新闻发布会上表示：“922.5 万亿盾的支出仅占预算上限的 65.3%。我们希望地方政府能够加快支出节奏，使相关资金更好地惠及社会公众。”

Suahasil 指出，与之形成对比的是，中央政府向地方转移资金（TKD）的拨付进度已相当靠前，累计发放达 795.6 万亿盾，占预算上限的 91.5%。其中，转移资金中增幅最大的项目是分成基金（DBH），同比增长 22.5%；以及非实物特别拨款基金（非实物 DAK），同比增长 14.9%。具体来看，DBH 发放 157.4 万亿盾，一般拨款基金（DAU）409.5 万亿盾，实物 DAK 13.2 万亿盾，非实物 DAK 136.4 万亿

盾，特别自治资金（Otsus）14.2 万亿盾，村庄基金 59.5 万亿盾，其他 TKD 资金 5.3 万亿盾。另一方面，地方政府在银行体系中的账户余额也已出现下降。数据显示，截至 2025 年 10 月，地方政府账户现金余额为 230.1 万亿盾；而到 2025 年 11 月底，该余额已降至 218.2 万亿盾。“地方政府账户余额已经下降，因此地方财政支出理应能够进一步提高，” Suahasil 表示。

财政部的数据显示，APBD 各项支出组件整体呈现下滑态势。截至 2025 年 11 月，人员支出累计实现 376 万亿盾，同比下降 1.7%，低于上年同期的 382.6 万亿盾。商品和服务支出为 265.7 万亿盾，同比下降 8.9%，低于上年同期的 291.6 万亿盾。资本性支出仅为 92 万亿盾，同比大幅下降 32.6%，而上年同期为 136.5 万亿盾。与此同时，其他支出也同比显著下降 24.1%，由 248.8 万亿盾降至 188.8 万亿盾。（asp）



哥伦打洛圣诞节前夕现金兑换服务

12月15日（周一），印度尼西亚银行（印尼央行，BI）哥伦打洛省分行在哥伦打洛市伊曼纽尔教堂开展流动现金服务，市民在流动现金服务车上兑换新钞。印尼央行通过举办“Semarak Rupiah Penuh Damai (Serunai)”活动，在 2025 年圣诞节及 2026 年新年到来前为公众提供新钞及小面额钞票兑换服务，共准备 910 亿盾的大面额钞票及 69 亿盾的小面额钞票。

## 印尼股市行情 12月19日

### 最高盈利(Top Gainer)

序号	股代号	开盘	最后	变化	变化(%)	交易量	交易额(千)
1	DSSA	105600	109125	3525	3.34%	14893100	1622311033
2	SINI	8900	9775	875	9.83%	221500	2064888
3	UNTR	28975	29800	825	2.85%	14764500	439944875
4	FILM	8050	8850	800	9.94%	7225900	56664625
5	SRAJ	16550	17200	650	3.93%	103100	1740703
6	BNLI	4590	5150	560	12.20%	835500	4183087
7	GEMS	8050	8500	450	5.59%	119900	1010593
8	RDTX	12125	12550	425	3.51%	1200	15108
9	TCPI	8200	8500	300	3.66%	8355400	69414108
10	RLCO	1065	1330	265	24.88%	9133400	12147422

### 最高受损(Top Loser)

序号	股代号	开盘	最后	变化	变化(%)	交易量	交易额(千)
1	MLPT	61300	60100	-1200	-1.96%	3800	230870
2	POLU	17550	16475	-1075	-6.13%	18800	299020
3	BYAN	16625	15950	-675	-4.06%	141200	2278070
4	ARKO	4750	4280	-470	-9.89%	1797600	7935200
5	GMTD	3020	2570	-450	-14.90%	115200	309210
6	KONI	3060	2610	-450	-14.71%	200100	535648
7	MORA	10900	10450	-450	-4.13%	1101100	11732705
8	GGRM	13475	13175	-300	-2.23%	1259400	16543485
9	DCII	245000	244750	-250	-0.10%	600	146948
10	EMAS	5500	5250	-250	-4.55%	16934200	89557030

全球股市			
亚股			
日经指数	49507.21	涨	505.71
韩国综合	4020.55	涨	26.04
香港恒生	25690.53	涨	192.40
上海综合	3890.45	涨	14.08
欧股			
英国FTSE	9836.26	跌	1.51
德国DAX	24211.95	涨	12.45
法国CAC	8149.07	跌	1.57
荷兰AEX	939.11	跌	0.94
Http://tw.stock.yahoo.com 19/12/2025 16:23			
美股			
道琼工业	47951.85	涨	65.88
那斯达克	23006.36	涨	313.04
S&P 500	6774.76	涨	53.33
Http://www.wsj.com			
*at close source: Dow Jones 18/12/2025			

证券交易所股价指数		
2025年12月19日 印尼西部时间17:00 WIB		
部门	指数	波幅(%)
综合指数	8609.55	-0.1
LQ45	853.54	0.21
JII	585.26	0.81
IDXENERGY	4302.93	0.08
IDXBASIC	2020.61	0.17
IDXINDUST	2050.49	0.12
IDXNONCYC	796.01	0.18
IDXCYCLIC	1113.91	-0.25
IDXHEALTH	2096.37	-0.99
IDXFINANCE	1543.15	0.14
IDXPROPERT	1184.65	-0.51
IDXTECHNO	10060.88	-0.52
IDXINFRA	2551.20	-0.9

黄金行情		
12月19日 ANTAM国营矿产公司报价		
www.logammulia.com *增值稅前的賣出		
5克金片：	11710000 盾	賣出 12190000 盾 买进
10克金片：	23420000 盾	賣出 24325000 盾 买进

中國銀行 BANK OF CHINA 雅加达分行				
本币结算 (LCS) CNY/IDR 2374			Date: 2025.12.19	
外币对印尼盾币牌价 Foreign Exchange Rate against IDR			Time: 09:00:00	
货币	汇买价	汇卖价	钞买价	钞卖价
AUD	11029.71	11059.71	0.00	0.00
CNY	2374.97	2378.97	2364.97	2388.97
EUR	19596.58	19646.58	0.00	0.00
GBP	22289.94	22349.94	0.00	0.00
HKD	2143.37	2147.37	2137.37	2153.37
JPY	106.85	107.35	0.00	0.00
SGD	12939.22	12969.22	0.00	0.00
USD	16690.00	16710.00	16675.00	16725.00S

BANK INDONESIA 印度尼西亚中央银行		
FOREIGN CURRENCY	现汇	
	买进	卖出
AUD	10994.65	11106.83
CNY	2362.77	2386.75
EUR	19521.82	19719.70
GBP	22238.87	22464.06
HKD	2138.36	2160.08
JPY	106.70	107.78
SGD	12883.99	13014.49
USD	16638.39	16805.61
TWD (google.com报导)		中间价 530.59

ICBC中国工商银行 (印尼)

中国快汇 (China Express Remittance) December 19, 2025

RMB-IDR (人民币-印尼盾: 2375 卖出；

USD-RMB 美元-人民币: 7.03 卖-sell

外币名称	FOREIGN CURRENCY	现汇	
		买进	卖出
美元	USD	16682.00	16722.00
新币	SGD	12917.01	12967.01
港币	HKD	2145.52	2150.52
日元	JPY	107.01	107.61
欧元	EUR	19566.51	19636.51
澳元	AUD	11035.00	11085.00
英镑	GBP	22327.36	22417.36
人民币	CNY	2372.78	2377.78



## OASA今年拨出1000亿盾资本支出 开发垃圾发电项目



Maharaksa Biru Energi(OASA)公司总裁Bobby Gafur Umar(右)。

【本报讯】Maharaksa Biru Energi(OASA)公司在2025年仍在节省资本支出。该公司正在开发垃圾发电项目(PSEL)，预计将在2026年大幅增加资本支出。

OASA总监兼首席财务官Soraya Inderasari称，2025年，OASA的实际资本支出仍低于5亿盾。该资本支出规模非常小，仅用于为生物质能子公司PT Mentari Biru Energi增加工厂辅助设备。

“对于2026年的资本支出计划，我们预计将远高于目前水平，因为这与PSEL项目的筹备工作同步进行。因此我们预计该金额将超过1000亿盾。”

她说明，大部分资本支出将用于南丹格朗PSEL项目的运营前准备活动，以及其他正在投标过程中的PSEL项目的施工准备。

据了解，OASA通过其子公司PT Indoplas Energy Hijau(IEH)已与中国天楹股份有限公司(China Tianying Inc.)，简称CNTY)成立合资企业。这家名为PT Indoplas Tianying Energy的合资公司已中标南丹格朗Cipeucang垃圾填埋场的PSEL项目，投资额达2.6万亿盾。

其次，该公司在雅加达还有一个PSEL项目组合。该

项目由OASA通过IEH与由PT Jakarta Propertindo(Perseroda)或Jakpro以及Wijaya Karya(WIKA)公司组成的财团共同推进。该项目需要6.56万亿盾的资本支出。

这两个项目与Danantara通过2025年第109号总统条例推动的PSEL项目不同。对于Danantara的PSEL项目，OASA已与瀚蓝环境股份有限公司(Grandblue Environment Co., Ltd)签署谅解备忘录，并将针对巴厘登巴萨的项目地点参与Danantara PSEL项目的投标。

OASA总裁Bobby Gafur Umar表示，2026年超过1000亿盾的资本支出分配计划将提交给董事会，公司将在2026年1月底确定最终分配方案。

与此同时，2026年的资本支出将主要用于土地准备、各类许可以及咨询研究。他说，可以通过与合作伙伴公司建立合作关系来满足大规模资本支出的需求。

此外，OASA在南丹格朗和雅加达的两个PSEL项目目标是在2028年开始运营，并于2029年全面投入运营。这些与外国合作伙伴共同推进的PSEL项目建设必须满足25-30%的国产化率要求，他表示这可以成为公司额外收入的机会。(lcm)

## 成功扭亏为盈 TRGU将于2026年继续扩张

【本报讯】Cerestar Indonesia (TRGU)公司将于2026年继续扩大产品线和增加产能。

截至2025年第三季度，该公司实现净利润200亿盾飙升266%，去年同期，TRGU公司仍蒙受120亿盾亏损。

为能保持该趋势，Cerestar Indonesia公司总裁Indra Irawan透露，公司将于2026年推出多款小麦粉新产品及其他衍生产品。“敬请期待，明年我们将推出全新品牌。”

他续称，目前，公司正致力于开发面粉以外的谷物产品，例如供人类食用的大豆、加工大豆饲料原料及其他饲料原料。

今年，为提升产能，公司在旗下子公司Harvestar Flour Mills (HFM)公司新增多台机器，日产能达600吨。

TRGU也在HFM增建筒仓，使日产能提升至63,200吨。

与此同时，TRGU公司也扩建子公司Agristar Grain Industry (AGY)公司的加工和包装设施，产能达3.8万吨。

展望未来，Indra对印尼小麦粉市场持续增长持乐观态度。

他继续解释说，印尼是东盟最大的小麦进口国，进口额达1210万吨，但人

均消费量仍较低。“作为商人，我们认为这意味着小麦粉市场仍有更大的增长潜力。”

日前，Cerestar Indonesia首席财务官亦兼公司秘书Mulyadi Chandra补充说，公司今年定下的净利润指标为200亿盾。

他续称，然而，幸运的是，该目标已于2025年9月提前实现。“既然已经实现，我们希望到年底能达到250亿至300亿盾的净利润。”

Mulyadi进一步声称，公司拨出的资本支出(capex)预算为2000亿盾。

他补充说，然而，实际资本支出超过该数字。“我们已经吸纳3000亿盾，所以我们又从内部资金中追加1000亿盾。”

TRGU公司利用这些资金扩建碾米厂、筒仓，以及加工和包装设施。

仅作参考，2025年首九个月，TRGU公司销售额为2.7万亿盾，比2024年同期的4.1万亿盾下降33.8%。

Mulyadi解释说，“这符合我们的产品组合优化战略。我们正在减少低利润产品，专注于高利润产品。”

即便销售额有所下降，但得益于该战略，TRGU成功扭亏为盈。(sl)

# 铝土矿下游加工制铝 对Inalum造成的影响

【本报讯】印尼阿沙汉铝业公司(Inalum)显示铝土矿下游加工制铝的倍增效应。

这家隶属于国有矿业控股公司MIND ID的企业，目前正在扩张，俾能促进国内下游加工。

日前，Inalum的业务发展与战略主管Al Jufri表示，铝土矿下游加工制铝可带来显著的附加值。

他指出，铝土矿作为原材料的售价仅为每吨约40美元。加工成氧化铝或其他中间产品后，售价可提高十倍，达到每吨约400美元。

氧化铝加工成铝后，附加值将显著提升。目前，全球铝价在每吨2900美元至3000美元之间。

Al Jufri透露，铝的附加值也带动下游铝土矿和铝产业的经济增长。

他以印尼婆罗洲氧化铝公司为例，该公司促进西加里曼丹省Mempawah县的经济增长。

此前，Mempawah县是西加里曼丹省国内生产总值(GDP)最低的县区之一。

Al Jufri表示，婆罗洲氧化铝印尼公司的建设和运营使Mempawah县的经济增长跃升至西加里曼丹省最高水平之列。

Al Jufri解释说，“我们预测，至2024年，Mempawah的经济增长将

最显著。婆罗洲氧化铝印尼公司是推动经济增长的因素之一。该公司吸收数千名员工，也包括承包商和分包商。使该地区充满活力，从旅馆到餐馆应有尽有。一旦全面投产，经济增长将更加强劲，包括向中央和地方政府缴纳的税款和贡献。”

仅作参考，婆罗洲氧化铝印尼(Borneo Alumina Indonesia)公司是Inalum公司和Aneka Tambang(ANTM)公司的合资企业。

婆罗洲氧化铝印尼公司正在开发冶炼级氧化铝精炼厂(SGAR)。

SGAR一期工程氧化铝产能为100万吨，计划于2025年底投入商业运营。

不但如此，Inalum公司和Antam公司也即将启动SGAR二期工程。

此前，印尼铝业公司管理层透露，SGAR二期工程计划于明年开工建设，俾能实现2028年底或2029年初的商业运营目标。

与此同时，Al Jufri强调说，铝土矿制铝下游项目在降低对进口的依赖方面发挥着至关重要的作用。

Al Jufri透露，至2024年，国内铝生产商仅能满



印尼阿沙汉铝业公司(Inalum)仓库中的锡锭。

足国内市场约46%的铝需求。

Al Jufri阐明，这意味着印尼54%的铝需求仍将依赖进口。“因此，如果我们继续进口，每吨400美元至2900美元的增值过程将在海外进行。例如，婆罗洲氧化铝可以促进Mempawah地区的经济发展。如果减少进口，这种情况也可以在其他地区发生。这就是我们对下游产业发展的共同期望。”

与此同时，Inalum公司战略支持小组负责人Daniel Jimmy P. Hutauruk透露，目前，该公司正在庆祝成立50周年。将于2026年1月6日举行。

Daniel声称，除了致力于加强国家铝业之外，印尼铝业公司也将在50周年庆典期间为苏门答腊的灾后救援工作做出贡献。“印尼铝业公司成立

50周年被视为积极参与人道主义行动的邀请，旨在帮助减轻西苏门答腊、北苏门答腊和亚齐受灾社区的负担。”

Inalum公司秘书Mahyaruddin Ende表示，在Inalum即将迎来50周年庆典之际，公司正筹备一项名为“关爱行动”的计划。

该计划包括免费体检、在12个地点设立低价市场，以及灾区基础设施重建。

Inalum已制定多项灾害应对计划，实施时间从2025年12月至2026年1月底。

Mahyaruddin总结说，这些计划概括公司运营区域(Toba和Batubara)以及北苏门答腊、西苏门答腊和亚齐的受灾地区。“我们希望这些援助能切实有效地帮助灾区恢复重建。”(sl)

## OT集团携手Xurya 在生产设施安装屋顶太阳能发电系统

【本报讯】OT集团在多个运营设施中利用屋顶太阳能发电系统(PLTS Atap)。此举措每年成功产生800万千瓦时的清洁能源。通过与Xurya Daya Indonesia(Xurya)合作，OT集团使用可再生能源的承诺也有助于减少对化石燃料的依赖。

不仅如此，这一承诺还助力每年减少约7000吨二氧化碳排放，相当于种植超过10万棵树。

作为向更绿色产业转型的一部分，OT集团通过Ultra Prima Abadi公司和

CS2 Pola Sehat公司，位于丹格朗(万丹省)、茂物(西爪哇省)、Pandaan(东爪哇省)、Daan Mogot(雅加达)、Banyuasin(南苏门答腊省)、Maros(南苏拉威西省)和Jombang(东爪哇省)的七个生产单元实施屋顶太阳能发电系统。

OT集团快速消费品业务首席执行官Donny解释说，他们承诺持续在生产线上应用清洁能源解决方案。据他说，与Xurya的合作始于CS2 Pola Sehat部门包含三个地点的首个项目。

“目前，我们使用太阳能发电系统的工厂已遍布爪哇岛、苏门答腊岛，直至苏拉威西岛。通过这项合作，其中之一是在UPA Jombang工厂，我们成功减少近1700吨碳排放，相当于种植超过2万棵树。”他于周四(12月18日)的书面声明中表示。

此外，他表示实施使用可再生能源是OT集团迈向更清洁、高效和可持续未来征程的一部分。“未来，我们希望继续在印尼的所有设施中扩大可再生

能源的应用范围。”

清洁能源发展成为印尼备受关注的话题。Xurya Daya Indonesia总经理Eka Himawan表示，能通过在OT集团五个生产设施实施屋顶太阳能发电系统来支持使用可再生能源感到自豪。

“我们也承诺在未来数十年的系统运行期间，始终陪伴OT集团运营屋顶太阳能发电系统。”

Xurya是一家采用零前期费用租赁太阳能发电系统模式的公司，助力行业轻松转向清洁能源。(lcm)

## 加强在印尼业务 夏普推出两款高端智能手机

【本报讯】印尼夏普电子公司(Sharp Electronics Indonesia/SEID)通过推出两款最新手机Aquos sense10和Aquos R10，扩大高端智能手机产品线，从而加强在印尼的智能手机业务。

印尼夏普电子公司总裁Shinji Teraoka称，印尼是夏普的战略市场。通过这两款新手机，夏普希望凭借不仅技术先进、而贴合民众实际需求的产品，来加强智能手机业务。

“随着印尼民众生活节奏日益加快和充满活力，对智能手机的需求已不再局限于通信工具，它还应是一款紧凑、能适应各种活动并在不同情况下都具备耐用性的设备。”他于周三(12月17日)在雅加达的手机发布会上说道。

他说，这两款手机此前已于去年10月在日本



周三(12月17日)，印尼夏普电子公司总裁Shinji Teraoka(左三)，和经理部在雅加达手机推出仪式上展示Aquos sense10和Aquos R10智能手机。(商报/Muhammad Maan摄)

推出，它们采用日本特有的技术和设计理念打造，为用户带来真实的性能体验、舒适感和额外价值。

印尼夏普电子公司智能手机产品营销部主管Ardy承认，2026年智能手机市场挑战严峻，但中高端市

场仍然非常庞大。

“夏普将聚焦于中高端市场。夏普将优化利用社交媒体的力量。我们将扩大在线销售。希望这款手机能符合印尼消费者的需求。最具挑战性的确实是价格，但以我们提供的价

格，印尼消费者将获得更多优势。”

他表示，Aquos手机的额外价值在于性能、耐用性、舒适感以及精准的显示和摄像头技术的结合。“我们不仅仅提供高规格，更提供持久、安全且具有长期价值的用户体验。”

Aquos sense10配备降噪功能，能够自动识别并将人声与周围噪音分离，因此即使在街道、公共交通工具或开阔区域等嘈杂环境中进行通话，声音也能保持清晰。这一功能为高流动性用户提供实用解决方案。

而Aquos R10专为重度多任务处理、内容创作以及无限制的高端娱乐而设计。6.5英寸IGZO OLED FHD+屏幕，支持1-240Hz可变刷新率，带来自适应视觉体验，滑动时流畅，游戏时响应迅速，同时还能实现高效的功耗控制。(lcm/mm)

## Saraswanti携手Meli á Hotels 运营Melia Sentul度假村及会议中心

【本报讯】Saraswanti商业集团已委任Meli á Hotels International为其最新地产项目，Melia Sentul度假村及会议中心的管理合作伙伴。

此举是Saraswanti战略部分，旨在通过与世界级酒店运营商合作，强化其房地产业务并提升公司价值。

日前，Saraswanti地产部门

首席运营官Bogat Agus Riyono声称，Meli á拥有强大的国际声誉和丰富的管理经验，他深信这将为该项目带来显著的附加值。“我们相信此次合作将为我们项目带来显著的附加值，并巩固Saraswanti在房地产行业的地位。”

Saraswanti集团首席执行官Noegroho Hari Hardono补充说，这次合作

体现双方共同的愿景，即打造具有长期价值的国际标准地产项目。

与此同时，Meli á酒店集团亚太区总经理Ignacio Martin表示，这次合作标志着互惠互利的长期伙伴关系的开始，也体现Meli á致力于支持Melia Sentul Resort & Convention Center发展成为一流目的地的承诺。

Melia Sentul Resort & Convention Center拥有315间客房，目标客户群体包括休闲旅客、商务旅客以及会展奖励旅游(MICE，即中小微企业)。

酒店也设有一个可容纳大型宾客的宴会厅，供作举办各类会议，以及国内国际活动，预计将促进Sentul地区的经济增长。

该项目计划于2026年中旬奠基石，预计于2028下半年投入商业运营。

这次合作显示Saraswanti致力于打造高价值、具有全球竞争力的房地产项目的决心。

这次合作的启动标志着Saraswanti在强化公司增长战略方面迈出重要的一步。

该项目将与Meli á酒店

集团合作开发，预计不仅将成为酒店业的新标杆，也将促进周边地区的经济增长，并增强利益相关者对公司业务方向的信心。

Saraswanti强调，通过与世界一流的酒店运营商合作，该项目并非小规模举措，而是稳步迈向创造可持续价值、实现国际一流开发标准的举措。(sl)



# 警惕日本加速太空军事化扩张

近日，日本防卫大臣小泉进次郎视察东京都府中市航空自卫队基地时，高调宣称“太空是事关军事和民生的极重要领域”。这一表态背后，是日本政府以“自主防卫”为名，加速推进太空军事化的危险图谋。

从计划将“宇宙作战群”升级为“宇宙作战集团”，到推动航空自卫队整编为“航空宇宙自卫队”，日本正一步步推进太空作战力量建设。其加速太空军事化扩张的连续动作，不仅与和平宪法相背离，更给地区乃至全球太空安全带来挑战。

## 逐步推进 暗藏野心

日本太空作战力量的发展，经历了技术积累、编制升级、实战部署的阶梯式推进，每一步调整都暗藏其突破“专守防卫”约束、构建太空作战体系的野心。

日本防卫省于2018年出台《防卫计划大纲》，明确指出“自卫队将保留一支由航空自卫队主导的太空领域专门部队”，将太空军事力量建设正式纳入国家防卫战略体系。2019年，时任首相安倍晋三在自卫队转型高层会议上明确提出“航空宇宙自卫队并非空中楼阁”，为日本太空军事力量发展定下基调。2020年，日本政府启动航空自卫队更名工作，计划最快2021年完成整编，虽因技术与协调问题推迟，却标志着其太空军事体

系化建设正式起步。同年5月，防卫省成立两支“宇宙作战队”，每支作战队约20人，初期以“研究性质”为掩护，实则承担太空目标跟踪、态势感知技术探索等基础任务。

2022年是日本太空军事力量扩编关键年。同年3月，防卫省依托两支“宇宙作战队”组建“宇宙作战群”，指挥所设在府中基地，任务范围从研究转向实战化准备，不仅负责监控外国卫星及太空运动目标，还主导太空态势感知系统的研发与运用，成为日本太空军事行动的核心指挥单元”。据悉，“宇宙作战群”2025年度内升级为“宇宙作战团”，计划2026年内继续升级为“宇宙作战集团”，看似简单的编制升级，实则是作战功能的全面强化。“宇宙作战集团”将整合太空侦察、反卫星、天基导航、导弹预警等多维度能力，形成独立的太空作战体系；而“航空宇宙自卫队”的成立，意味着其任务范围正式从传统的“空中防卫”拓展至“空天一体化防卫”，彻底打破“专守防卫”原则对其军事行动的空间限制。

日本太空军事化始终伴随装备与技术的同步升级。2024年发布的《太空技术战略》反复强调“自主”“国产”等核心关键词，表明日本企图通过掌握关键技术主导权，从根本上支撑其太空战略自主化。目前，日本已拥有ALOS系列等光学侦察卫星和StriX等雷达侦察卫星，可实现对地面目标的高精度成像与全天候监控。同时，日本正推进“小型卫星星座”计划，图谋通过构建低轨卫星网络，提升对高超音速滑翔武器的探测与跟踪能力，弥补传统雷达预警的不足。此外，日本还在研发“准天顶”卫星导航网络，计划通过增加卫星数量提升对周边地区的定位精度，为远程导弹、战机等装备提供独立的天基制导支持，摆脱对美国GPS系统的依赖，为独立军事行动铺路。

## 借助外力 规避质疑

日本太空军事化的快速推进，源于内外双重力量。在外部层面，美国的战略支持提供了关键的安全背书与技术资源；在内部层面，日本则通过“民用技术转化”等策略进行伪装，规避国际社会的质

疑，从而加速军备建设。美国的“战略绑定”是日本太空军事化的关键外部动力。2018年美国启动组建太空军后，美日便将“太空合作”纳入双边军事同盟的核心议题。2023年1月，美日在《日美安保条约》中正式添加外太空内容，明确“来自太空和太空内部的攻击”可能触发条约的共同防御条款。2024年12月，美国太空军在东京横田基地成立驻日部队，实现前沿部署，这一举措被外界视为美日太空军事协同的实质性落地。

近年来，两国在情报共享、联合演训等多维度推进实质协作。在情报共享方面，今年2月，美国太空军的太空态势感知载荷搭载于日本“准天顶6号”卫星发射，旨在为美太空监视网络提供数据。在联合演训方面，日本自卫队参与美“施里弗”“全球哨兵”等太空战演习，双方每年举行至少2次专项联合训练，重点演练卫星受袭后的应急响应、太空指挥协同等科目，逐步实现作战流程的对接与战术体系的融合。值得警惕的是，美国正推动日本参与其新一代天基反导系统“金穹”的研发，若该合作落地，日本将获得反导拦截的太空部署能力。

日本还通过“技术伪装”与“概念混淆”为

太空军事化铺路。日本长期以“民用航天”为掩护，积累军事技术基础。日本依托宇宙航空研究开发机构积累航天技术，再通过三菱重工等企业实现“民转军”转化。例如，研发的小型卫星发射技术，被应用于“卫星星座”的快速部署；民间企业的人工智能、光通信技术，被用于大幅提升卫星情报效率。日本还以“应对太空威胁”为名，研发具备进攻能力的装备，最典型的便是“保镖卫星”计划。“保镖卫星”名义上是防护本国卫星免受他国“杀手卫星”攻击，但这种卫星具备主动攻击他国轨道目标的能力，属于典型的反卫星武器。此外，日本防卫创新科学技术研究所在招标文件中多次提及“航宙机”和“航宙母舰”概念，宣称其技术验证是为了解决太空垃圾问题、保障在轨卫星安全，但实际可在战时作为轨道作战平台，摧毁他国卫星或航天器，其进攻意图不言而喻。

## 打破平衡 违背共识

日本推进太空军事化，表面是“应对太空威胁”，实则是借太空领域突破二战后形成的和平体系，谋求“军事正常化”，其不仅违背《外层空间条约》与日本和平宪法的核心原则，更将给地区安全稳定带来多重风险。

从地区安全维度来看，日本太空军事化将打破地区战略平衡，引发太空军备竞赛。其加速升级“宇宙作战团”“宇宙作战集团”，推进“低轨卫星星座”建设，研发“保镖卫星”发展卫星干扰技术，与美国常态化开展“轨道战”联合演训等太空军事化举措，将刺激周边国家不得不强化反制能力。更危险的是，日本倚靠美日同盟将太空能力嵌入美军作战体系，使地区冲突加速向太空延伸，增加误判与连锁反应风险。

从全球太空治理维度来看，日本太空军事化违背了“和平利用太空”的国际共识。自1967年《外层空间条约》签署以来，“禁止在太空部署武器”“和平利用太空”成为国际社会普遍共识。但日本将太空定义为“作战领域”，推进“宇宙作战集团”建设，本质上是将太空武器化、战场化，违背了《外层空间条约》的核心精神。日本还企图构建“太空安全同盟”，联合北约等推进太空军事合作，这种阵营化的对抗路径，将分裂全球太空治理体系，阻碍国际社会在太空碎片清理、卫星频率协调等领域的合作，对全球太空资源的可持续利用造成严重冲击。

（作者单位：航天工程大学太空安全研究中心。来源：中国军网）

# 海南自贸港全岛封关意义非凡

12月18日，在改革开放47周年这个特别有标志意义的日子，海南自由贸易港正式启动全岛封关。这是中国改革开放精神的延续与升华，也是中国以开放创新实践，高质量应对全球变局，登高望远的再上层楼，海内外为之瞩目。

2018年，在改革开放40周年之际，中国在海南布下“先手棋”——支持海南全岛建设自由贸易试验区，逐步探索、稳步推进中国特色自由贸易港建设。七年来，海南对标全球最高水平的开放形态，实现了自贸港建设从“蓝图规划”到“成型起势”的历史性跨越，初步建立起以“零关税、低税率、简税制”和“五自由便利、一安全有序流动”为主要特征的自贸港政策制度体系。同时加速重构现代化产业体系和区域协调发展新格局，为海南自贸港正式启动全岛封关奠定坚实基础。海南自贸港全岛封关，至少有四方面的意义：



2025年12月7日，三亚国际免税城三期项目建设现场。中新社记者 骆云飞 摄

局，为海南自贸港正式启动全岛封关奠定坚实基础。海南自贸港全岛封关，至少有四方面的意义：

其一，它是中国在全球经济治理变局中的主动作为。在全球化遭遇逆流的

背景下，海南自贸港建设本质上是为全球经济合作提供中国方案。通过实施更高水平的制度型开放，透过海南探索、测试和完善一套既符合中国国情、又能与国际高标准经贸规

则相衔接的制度体系，为中国深度参与乃至引领未来全球经济治理积累实践经验。

其二，它是中国构建新发展格局的战略支点。全岛封关后，海南自贸港

通过“一线放开、二线管住”的制度设计，将在国内国际两个市场、两种资源之间构建起高效连接的“转换器”。一方面，可更便利地引进国际先进生产要素，服务国内产业升级；另一方面，内地产品和服务也可以通过海南这一跳板，更顺畅地进入国际市场。

其三，它是中国推进区域协调发展的创新探索。高标准建设海南自贸港，可加强同粤港澳大湾区联动发展，深化与京津冀、长三角、长江经济带等区域合作，带动内陆省份协同开放；更可依托跨境服务贸易负面清单和数字经济政策，重点拓展与东盟等周边国家和地区的合作，构建“依托内地、链接东盟、面向全球”的协同共进新格局。

其四，它是中国特色产业发展路径的创新实践。在

全球科技革命和产业变革加速演进的背景下，对未来产业的布局，也往往决定着在全球竞争中的地位。海南依托其对种业、深海、航天、绿色、数字经济等未来产业的前瞻性布局，未来可望发展成为国家创新的策源地，也为中国各地发展特色经济提供参考。

展望未来，封关后的海南将高标准建设自贸港，推动中国开放模式从传统商品和要素流动型开放全面转向制度型开放，为建设开放型世界经济架桥开路、夯基垒台。

封关只是起点，开放不是独舞。中国“十五五”规划建设提出“高标准建设海南自由贸易港”，其着眼点并不只在一城一地，更在于中国坚定不移扩大高水平对外开放、推动建设开放型世界经济的全局。

（中新社记者 尹海明 王子谦。来源：中国新闻网）

## 欢迎惠登小广告 / 分类广告

Telp : (021) 3912909 Email : shangbaoadv@gmail.com

其它  
Lain-lain

**萬德福燕窝**

扫一扫微信

★专卖燕窝，不含化学成分  
★已有十几年经验，另售批發  
★已受国内外客户赞誉和信賴  
★品质保证，价钱优惠  
中文热线：085210692258

**世界咖啡之王 - 麝香猫咖啡**

精心挑选, 专业烘焙

**印尼特产**

扫一扫加我微信

100% 纯正

中文热线: 0812 809 1419

**出售/租**  
**新三层吉屋**  
MUARA KARANG BLOK I  
价仅售1M 多  
永久地址SHM  
电视  
沙发  
冰箱  
厨房  
三个房, 内设冲房, 冷热器  
冷气, 床, 衣橱  
联系WA: 083879197878  
看视频, 外国人可购买。

**地皮出售/出租**  
Dijual/disewakan tanah  
Kavling 靠近雅加达, Insinyur  
Sutami 10000m2, RT008/003,  
Kel karang anyar, kemiri,  
Tangerang地区一萬平方米.  
電話 +62812 8091419

**商報**  
**电子报**  
请看:  
www.shangbaoindonesia.com

**沉香-保真!保真!**

专业做沉香, 只有我们敢教您  
辨别市面上的假沉香, 我们沉香  
分几种品质, 开发票, 包过关.

**手串、佛珠、线香**  
**摆件、香粉、烟片**

中文热线: 085213956789

**印尼雅加达平安特产**

★沉香 (手链, 烟片, 粉, 木, 佛珠)  
★东革阿里 (5年或50年都有)  
★血龙木, 帝王木, 菩提根, 砗磲  
★向天果, 辣木子, 檀香, 黑檀, 琥珀  
★红/黑珊瑚, 蜜腊, 珍珠等等

**我们提供免费外送服务**  
欢迎各界旅行社, 导游与我们合作  
请联系: 085210692258 加我微信

**办理证件**  
Biro Jasa

**PT PRABU WIRA PRATAMA**

★延长签证 ★外国投资许可证  
Visa Extension P.M A

★工作签证 ★申请多次往返签证  
KITAS Multiple Visa

**料理一切证件像**  
建筑许可证, 工业许可证等等

微信: prabuwirapratama  
公司: 021-6267217  
手机: 0812 8208 3708  
邮箱: pt.prabuwirapratama@yahoo.co.id

**华人服务站**

延长签证  
申请多次往返签证  
工作签证  
处理各種簽證問題

微信:

**印尼语补习老师**  
**教印尼语会话**  
靠近 CBD PLUIT, GAJAHMADA,  
CENTRAL PARK附近地区  
(可靠, 安全, 信任, 无中介)  
微信: wonderfulindonesia

**料理一切印中翻译**  
矿业文件/商品介绍文件  
贸易文件等等  
翻译之文件保证保密  
邮箱: wonderful0east@gmail.com

**征聘**  
**Lowongan**

招聘会计 (普通话)  
优选男, 最大40岁. 会计  
学学士学位, 在该领域有  
经验 (优先). 能主动说普  
通话. 工作地点在西雅加  
达/西加里曼丹. 将您的  
工作申请发送至电子邮件:  
hr.borneocoke@gmail.com

**征聘经理助理**  
- 女性25-35岁, 长相好看  
- 懂华语及印尼语  
- 无工作经验者一律欢迎  
有意者请寄履历表至:  
wonderful0east@gmail.com

**产品**  
Produk

**出售 印尼砗磲手镯**

扫一扫二维码

中记载砗磲有镇心安神凉血降压的功效  
经长期配带对人体有益. 有增强免疫力,  
防止老化、稳定心律. 改善失眠等功效.  
砗磲同时具有极高的药用价值: 降血压,  
安神定惊. 特别对咽喉肿痛, 砗磲可护身健  
体. 延年益寿. 藏传佛教更视之为驱魔避邪  
神奇宝物. 联系: +6281219861369

**独家出售 金田黄原石**

金田黄产自印度尼西亚爪哇岛的  
苏加武眉的山上水田下, 由于  
这种石头在未经加工时, 看上去  
很像是肥皂, 被称为“肥皂石”.  
金田黄原石及其制品的价格,  
也进入了加速上冲阶段.  
联系: 085213956789



# 中方再回应美对台军售：无论向台湾卖多少先进武器，都阻挡不了中国终将统一

【中新网北京12月19日电】中国外交部发言人郭嘉昆19日主持例行记者会。

有记者提问：昨天美方批准大规模对台军售，有外媒报道称，美方此举是为“助台保持足够防卫能力”，售台武器同台湾面临的“威胁”相适应。中方对此有何评论？

郭嘉昆：昨天我就这个问题阐明中方严正立场。美大规模对台军售，粗暴干涉中国

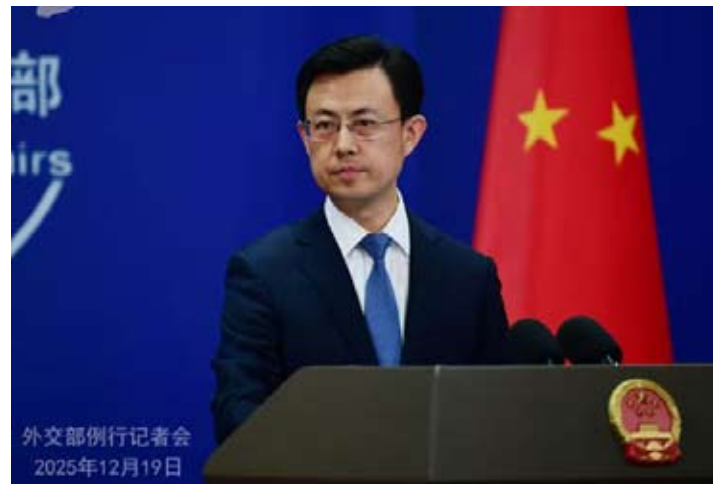
内政，严重损害中国主权、安全和领土完整，严重破坏台海和平稳定，向“台独”分裂势力和外界发出严重错误信号。中方强烈不满、坚决反对，已第一时间向美方提出严正抗议。

我要强调，中国核心利益不容损害，台湾问题不容干涉，中方底线不

容触碰。“台独”与台海和平水火不容，任何武装台湾的行径都将面临严重后果。台海和平稳定的真正威胁是赖清德当局“台独”分裂活动和外部势力介入。所谓助台应对“威胁”，只会助长“台独”嚣张气焰，让台湾老百姓坐在“火药桶”上，把台海推向危险境地，也势必推高中美冲突对抗的风险。

任何人、任何势力都不要低估中国政府和人民

捍卫国家主权和领土完整的坚定意志和强大能力。无论向台湾卖多少先进武器，都阻挡不了中国终将统一、也必将统一的历史大势。中方将采取一切必要措施维护国家主权和领土完整。中方敦促美方恪守一个中国原则和中美三个联合公报，落实美国领导人所作严肃承诺，停止武装台湾的危险举动，停止破坏台海和平稳定，停止向“台独”分裂势力发出错误信号。



外交部发言人郭嘉昆。薛伟 摄

## 特朗普签署9010亿美元国防授权法案

【中新社华盛顿12月18日电】美国总统特朗普18日在白宫签署2026财年美国国防授权法案。

该法案授权约9010亿美元的国防项目支出，将美军人员薪资上调3.8%，纳入裁撤多元化与气候项目、提升武器采购效率、紧急边境军事权力等多项特朗普政府推行的优先事项，同时要求美国保持在欧洲的驻军规模，并继续向乌克兰提供军事援助。

美国舆论认为，这份国防授权法案在战略表述上大体呼应了白宫近期发布的国家安全战略报告，但在“执行边界”和“地区优先级”上设置了多道制度性护栏。

法案规定，除非事先征求北约盟友意见，并认定撤军符合美国国家利益，否则五角大楼必须在欧洲维



白宫证实，特朗普已签署规模达9010亿美元的2026国防授权法案，法案除强化美军建设外，也纳入对乌克兰及欧洲盟友的安全支持条款。（图：路透社）

持至少7.6万名美军及主要军事装备。法案还授权，在未来两年每年拨款4亿美元，用于生产援助乌克兰的武器装备。

美国智库大西洋理事会分析指出，在欧洲问题上，国防授权法案是在通过“踩刹车”的方式，阻止华盛顿将资源从欧洲-大西洋地区转移出去。

此外，法案罕见地废除了2003年伊拉克战争和1991年海湾战争的战争授权，但并未废除2001年反恐战争授权。美联社认为，在特朗普政府近期加大对委内瑞拉施压的背景下，此举是国会试图重新收回部分战争决策权的信号。

《外交政策》杂志评论说，国防授权法案呈现出一种“耐人寻味的组合”：美国国会两党在多个方面回应了白宫试图单方面重塑美国全球军事力量部署的做法，通过法案强调了国会的监督权。

## 日本央行加息25个基点 利率升至30年新高



12月18日，行人经过日本东京的日本银行总部。新华社记者 贾浩成 摄

【中新社东京12月19日电】日本央行19日在货币政策会议上通过决议，决定加息25个基点，将政策利率从0.5%上调至0.75%水平。日本政策利率由此达到30年来最高水平。

日本政策利率自1995年9月调降至0.5%后，货币政策长期保持宽松，甚至长期实施负利率政策。本次加息是日本政策利率30年来首次突破0.5%。

据日本共同社报道，由于日本利率低于美国，日元对美元汇率持续走低。随着食品等进口商品价格居高不下，要求抑制通胀的呼声强烈。

日本央行19日表示，

将从“稳定、可持续地实现2%通胀目标”的角度出发，适度调整货币政策。

自2024年3月日本央行决定结束负利率政策、将政策利率从负0.1%提高到0至0.1%区间以来，日本央行在行长植田和男执掌下致力于探索货币政策正常化。2024年7月和今年1月，日本央行两度加息。

日本总务省19日公布的报告显示，今年11月日本剔除生鲜食品后的核心消费价格指数(CPI)同比上升3.0%至112.5，连续51个月同比上升。食品价格上涨是11月日本核心CPI上升的主要推动力。

## 普京：俄方愿在消除危机根本原因的条件下结束乌克兰危机



资料图：12月19日，俄罗斯总统普京举行“年度盘点”活动，回答提问。

【中新网12月19日电】据俄罗斯卫星通讯社报道，当地时间12月19日，俄罗斯总统普京举行“年度盘点”活动，回答提问。普京表示，俄方准备并愿意在消除导致这场危机的根本原因的条件下，基于去年6月在俄罗斯外交部阐述的原则，通过和平

手段结束这场冲突。

普京指出，俄方熟悉基辅发出的乌克兰愿意进行某种对话的信号。他称：“目前，基辅实际上拒绝以和平方式结束危机。”

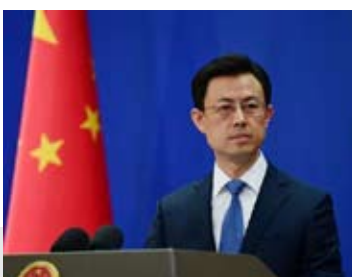
普京还表示，俄罗斯尚未看到乌克兰有讨论领土问题的意愿。

## 中国外交部：敦促美方不得实施2026财年国防授权法案涉华消极条款

【新华社北京12月19日电】外交部发言人郭嘉昆19日在例行记者会上答问时表示，美国“2026财年国防授权法案”渲染中国威胁，干涉中国内政，损害中国主权、安全、发展利益，中方对此强烈不满、坚决反对，已多次向美方提出严正交涉。中方敦促美方客观理性看待中国发展和中美

关系，同中方相向而行，共同落实好中美元首釜山会晤达成的重要共识，不得实施上述法案涉华消极条款，并消除负面影响。如美方一意孤行，中方将采取坚决有力措施，坚定捍卫自身主权、安全、发展利益。

外交部发言人郭嘉昆。薛伟 摄



## 中国外交部：中方依法依规开展稀土相关物项出口管制工作

【中新网北京12月19日电】中国外交部发言人郭嘉昆19日主持例行记者会。有记者就中国开始发放新的稀土出口许可证相关内容提问。

郭嘉昆：我们要强调，稀土等物项具有军民两用属性，对其实施出口管制是国际通行做法，体现了中国坚定维护世界和平与地区稳

定，积极参与防扩散国际努力的一贯立场。

中方依法依规开展稀土相关物项出口管制工作，不针对特定国家，只要是用于民用用途的

合规的出口申请，中国政府都将及时予以批准。中方愿同有关国家和地区加强对话合作，共同维护全球产供应链稳定。

## 新起点 新机遇——海南自贸港启动全岛封关首日见闻

【新华社海口12月18日电】18日上午，海南自由贸易港全岛封关正式启动，标志着海南自贸港开放发展迈入新阶段。

封关启动后，首批享受加工增值内销免关

税政策的货物通过“二线口岸”有序通关。在海口新海港、南港等口岸，医疗器械等产品顺利销往国内市场，相关企业表示，免关税政策有效降低成本，增强了

产品竞争力。

在三亚凤凰机场“二线口岸”，珍珠饰品等货物经快速审核后放行，搭乘航班运往内地。封关后，机场、港口与海关实现监管设备共用、信息共享，电子化通关流程显著压缩办理时间。

三亚港（南山港区）“二线口岸”内，一批高技术橡胶制品仅用约15分钟完成从卡口到码头泊位的转运。海口航空口岸物流业务也实现高效运行，货物出库时间明显缩短。

当天，海南对外开放口岸进口货物陆续抵达。北京大学口腔医院三亚医院自德国进口的医疗科研设备通过“机坪直提”模式快速验放，“零关税”政策有

效降低了设备投入成本。在洋浦港，装载石化原辅料的船舶靠岸，免税政策为企业节省成本近千万元。

封关首日，洋浦经济开发区迎来新项目落地，世界500强企业西门子能源全资子公司正式落户海南，相关负责人表示，高效、透明的营商环境为项目推进提供了有力保障。

海南自由贸易港建设旨在打造引领我国新时代对外开放的重要门户。“‘封关’是为了更好地开放。”海南省国资委主任马咏华表示，封关后，海南将更加深度融入全球经济循环，展现中国同世界共享发展机遇的决心与信心。



12月18日，海南自贸港全岛封关后，第一批通关“零关税”石化原辅料如期抵达洋浦。（无人机照片）中新社记者 骆云飞 摄

彩铃

郭嘉昆





熱烈祝賀



印尼浙江台州商會正式成立  
誌慶

合作共贏  
砥礪前行

FKS

GROUP

創辦人/Founder

丘昌仁

Edy Kusuma



印尼龍獅運動聯合總會

FEDERASI OLAHRAGA BARONGSAI INDONESIA  
Susunan Pengurus Masa Bhakti 2024-2028

Ketua Umum

丘昌仁

Edy Kusuma

Wakil Ketua Umum

何偉贊 Tony Herman	沈劍初 Dedy Rochimat	黃耀漢 Efendi Hansen Ng	鄧漢培 Xaverius Djunair
--------------------	----------------------	-------------------------	-------------------------

蘇達人 Peter Suhendra	李俊龍 Lexyndo Hakim
-----------------------	----------------------

Sekretaris Jenderal 林福生 Heryanto Salim	Wakil Sekretaris Jenderal 1 黃振聯 Andrean Wijaya	Wakil Sekretaris Jenderal 2 林民健 Gunadi Wono	Bendahara Umum 吳唯安 Andrew Gozali	Wakil Bendahara 萬耀鈞 Irwan Wanandi
--	--	---	--	---

Ketua Harian  
熊英平  
Arifin Himawan

同敬賀





# 印尼大同党应邀出席印尼大选委员会关于政党数据更新的协调会议

【本报讯】12月17日，印尼大同党（PBI）接受了印尼大选委员会（KPU）之邀请，出席了在雅加达KPU总部召开的关于政党数据更新的协调会议。

印尼大同党全国执行委员会（DPN）主席吴能彬教授博士委派全国执行委员会副秘书长里普卡·维贾亚出席此次协调会议。

印尼大同党成立于1998年，正值改革开放时期，结束了长达33年的“新秩序”时期。它是1999年至2004年印尼大选中唯一一个由华人领导的政党。当时共有48个政党，印尼人民党排名第44位，是得票最多的十大政党之一。印尼大同党的座右铭是争取平等权利。“注重政绩，而非示威游行。”

此次协调会议由印尼选举委员会（KPU）成员伊德哈姆·霍利克博士主持召开，会议提出了以下议题：通过政党信息系统（Sipol）持续更新2025年第二学期的政党数据；以及满足接收国家官员财产报告（LHKPN）的要求，以便进行国会（DPR）和人民民主阵线（DPRD）议员的临时替换。

本次协调会议是落实印尼选举委员会（KPU）关于政党治理相关规定的举措之一，旨在确保政党管理和成员数据的持续有效性。

此外，会议还讨论了KPU 2025年第3号条例的实施情况，该条例涉及人民代表大会（DPR）、地方（DPD）、省人民代表大会（DPRD）和县/市人民代表大会（DPRD）成员的临时更换。

共有43个国家级政党和8个地方级政党受邀参加此次会议。印尼大同党（Partai Bhinneka Indonesia）在KPU向注册政党发出的邀请名单中排名第19位。

印尼大选委员会（KPU）专员伊德哈姆·霍利克博士在报告中指出，根据2022年KPU第4号条例第146条和2023年KPU第1365号法令（关于通过Sipol系统持续更新政党数据的技术指南及其修正案）的规定，2025年第二学期政党Sipol数据的更新截止日期为2025年12月31日。

伊德哈姆·霍利克表示：“此次Sipol数据更新旨在帮助各政党准备其管理和成员数据，以满足参加2029年选举的要求。Sipol数据提交工作可在2027年中期完成，即选举前约20个月。”

（雨林编辑，黄丽佳报道）



印尼大同党全国执行委员会主席吴能彬教授博士与印尼大选委员会代表合影。



与会各代表们合影。

# 53名印尼华裔青年学生厦门开启中华文化体验之旅

【中新社厦门12月19日电】2025黄廷方奖学金印尼华裔青年学生中华文化体验营19日在福建厦门开营，来自印尼5个省、29所中学的53名华裔青年学生开启一场为期12天的中华文化体验之旅。

在此次体验营中，营员们将走进福建厦门、漳州及河南郑州、洛阳、开封等地，探访鼓浪屿、龙门石窟等世界文化遗产，体验闽南茶道、唐三彩制作、少林武术等特色项目，在行走中触摸中华文化的根脉。

“我不仅要风景，还想让自己真正走进历史和文明里，去感受中华文化

的深度与魅力。”营员吕琳琳表示，她期待此行中每一个地方的独特文化和故事，也准备把看到的、学到的带回印尼，让更多人知道中华文化之美。

体验营领队代表、印尼华文教育联合总会国际交流合作部主任丘宜霖认为，营员们在此行中所

看到、听到、感受到的一切，都将成为未来人生中宝贵的精神养分。

此次活动由福建省海外联谊会、黄廷方慈善基金、福建省侨兴华文教育基金会主办，华侨大学承办。华侨大学副校长赖锦希望，营员们能在体验营中以好奇之眼神探寻华夏之美，以谦逊之心

汲取文化养分，以青春之力传递文化薪火。

据悉，为纪念信和集团创办人黄廷方，黄氏家族2010年出资成立“黄廷方慈善基金”，2015年设立“黄廷方奖学金”，2024年增设东南亚国家华裔学生奖励项目，奖励东南亚国家品学兼优的华

裔学生赴中国开展文化体验、实地考察、互动交流等活动。

黄廷方慈善基金代表、信和集团中国业务总经理黄若红表示，相信此次中华文化体验之旅能让营员们更多了解中国的厚重历史、灿烂文化与飞跃发展。

# “中国船政与海军史研究中心”在福州揭牌

【中新社福州12月19日电】“中国船政与海军史研究中心”19日在福州揭牌。

“中国船政与海军史研究中心”隶属于教育部人文社会科学重点研究基地中国人民大学清史研究所，与中国人民大学福州研究院、福建船政文化管

理委员会共建。据悉，该研究中心将致力于打造全国一流的船政与海军史学术高地、文化传承与创新基地和国际文化交流中心。

中国人民大学党委副书记、副校长王易致辞称，福建船政开启了中国近代化探索的重要历程，系统

深入推进船政与海军史研究，有助于更清晰地理解近代中国海洋意识与国家安全、民族复兴之间的关联；注重文化传承与创新，推进船政精神弘扬与当代价值转化，服务海洋强国战略与地方发展。

据介绍，研究中心将坚持以学术研究为根本，重

点围绕船政与海军史料、船政与现代中国发展历程、近现代海军与国防建设研究开展工作，推动船政史、海军史、海洋文化等多领域融合拓展，强化数字化建设与跨学科相结合，夯实研究基础。

中国人民大学历史学院院长、清史研究所

所长胡恒受访时表示，研究中心将对海内外史料开展系统性整理，重点梳理英国、法国、德国、日本等国档案馆藏的船政相关资料。未来还将围绕这些史料的整理成果，在数字化建设、数据库搭建以及人工智能技术的融合应用

等方面展开探索。他期待，将研究中心打造为海内外船政与军事史领域的交流平台。

当天，船政及中国近代军事文化学术交流会同步举办，与会专家学者发表主旨报告，围绕船政、近代军事文化展开深入解析。

# 中国首个高海拔岩洞式算力舱智算中心在川投运

【中新社成都12月19日电】记者19日从雅砻江流域水电开发有限公司（下称雅砻江公司）获悉，依托雅砻江两河口水电站打造的两河口算电融合示范项目当日在四川省甘孜州投运，这也是中国首个高海拔岩洞式算力舱智算中心。

该项目由雅砻江公

司与中国电信股份有限公司四川分公司合作共建。项目总投资约3.5亿元人民币，包括6个算力舱，提供峰值算力约600PFLOPS（每秒浮点运算60亿亿次）。

近年来，人工智能技术快速发展带来算力需求大幅提升，算力的电力消耗持续增长，绿色电力与算

力协同发展成为推动能源结构转型和数字经济融合的关键路径。

据了解，该项目选址在两河口水电站施工隧洞内，隧洞设计年限为50年，抗震设防烈度达8度。这种设计不仅避免了传统智算中心占用地面土地资源的问题，还充分利用了水电站岩洞地质结构

稳定的天然优势，能有效抵御地震、暴雨等自然灾害，为算力设备提供安全可靠运行环境。

此外，两河口水电站施工隧洞通风条件良好，温湿度常年保持恒定，冬春季寒冷干燥，夏季无高温时段，天然形成“恒温机房”环境。借助隧洞的天然恒温优势，两河口算

电融合示范项目PUE值（数据中心总能耗与IT设备能耗之比）控制在1.2以下，达到国内领先水平。

两河口算电融合示范项目部署了2000张国产算力芯片。项目投运后，雅砻江公司将用部分算力搭建人工智能创新平台，开发气象预测、生产运维等专业大模型。中国电信自

研算力既能满足自有系统智算需求，还能通过智算调度平台“息壤”向需求单位输出高效算力服务。中国科学院等机构将依托该项目算力服务“高海拔宇宙线观测站（LHAASO）”，以人工智能突破粒子物理数据分析瓶颈，探索科学数据高效处理模式。

metrotvnews.com

美都新闻

每周一至周五

晚上 22:05 现场直播

Fiona Yuan  
袁玲

Lilik Cendrani  
李淑贞

Lusi Zhang  
张曼曼

美都新闻

metrotvnews.com

@METROTV @METRO\_TV METROTXINWEN XINWENMETROTV





「爸爸，吃饭。」  
X X X X X  
「咦！学长，你要多留一天吗？」  
早餐桌上，黎安忆有些吃惊地问，  
「你昨天不是说你很忙吗？这

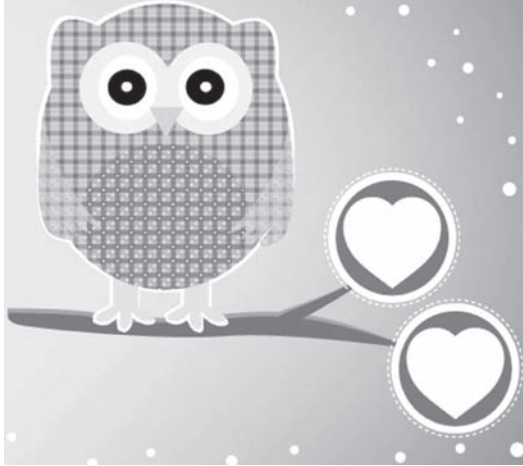
客，这样厚着脸皮留在人家家里更是不大礼貌。  
加上之前他们发生过那件事……想到这里，他抬眼偷偷看了黎安忆一眼。

样要不要紧？」  
「是啊，会不会打扰到你？如果会的话，我等下就走。」  
戴翊齐有些紧张地看着她。  
真的怕她会开口赶他走。  
他知道自己是个不速之

却见她似乎完全没把那件事情放在心上。  
正拿着面纸小心地擦掉沾到齐齐头发上的牛奶。  
但她的嘴角从听见他说要多留一天的那一刻起，便一直带着淡淡的、不着痕迹的笑意。  
他说他要再多留一天。  
她很高兴，真的！  
一个人在英国这么多年了，说不想他当然是不可能的。  
尤其齐齐的神韵与他十分相似，每次见到这个宝贝儿子，她脑海里就会浮现这个男人的面容。  
只是她从未敢奢望有一天，他真的会出现在自己面前。  
「不会麻烦。只是我今天要上班，恐怕没办法陪你了耶。」  
唉，好可惜，她今天还要上班，不然就可以带着他和齐齐去附近

的山上走走了。  
「不不不，没关系，我只是刚好有空，你不用管我，我自己随处逛逛就好。」  
「这样不好吧？对了，那你要不要和我一起去学校看看？我们学校在半山腰上，风景还不错。」  
「好。」  
「而且你还可以帮我带齐齐去玩，刚好今天他保姆请假，我正烦恼要不要带他去办公室呢。他最喜欢撕书了，每次到办公室都到处乱撕，上次还把组长的帐单给撕了，他气得差点要开除我呢。」  
「好，没问题。」  
不管她说什么，这个男人都不会拒绝，她的心情就更好了。  
他见到她的笑容，愣了一下，随即明白过来她在笑什么。■ (35)

## 人生感悟



虚张声势；  
表面看起来是造假。  
这里的虚：  
其实就是一种本领。  
要务虚；就必须要有足够的底气、足够的自信和足够的功夫。

## 一等女茶师



男女七岁不同  
席，大哥在她七岁后就鲜少往内院来，身体病弱是其一，也是守规矩。  
而二哥百无顾忌，仗着是青梅竹马，时不时就往她屋里跑。她不是没提过，但他听而未闻。  
总是这么没有顾忌就闯进来，久而久之，她也不再说了。  
眼前他这般恍神是怎么了？「二哥又被爹爹叨念了吗？」她走向他，会这么说，是因为他每每毛躁的往她这里跑，十有九次是心情不好。

的十二岁少女同处一室，没来由的竟觉得尴尬。  
见他还是没说话，只是低头喝了口茶，又喝了一口，头也未抬。  
这闷葫芦样与过去大刺刺的样子南辕北辙。  
连两个丫鬟都忍不住互看一眼，不知道二少爷又发什么疯？  
前几天才凶巴巴的将她们赶出屋外。  
不知道跟姑娘说什么，又气呼呼的冲出去。  
「二哥？」吕芝莹不由得担心起来。

他深吸口气，努力平复自己的情绪，却还是说不出半个字来。  
「忠言逆耳，爹爹是为二哥好。」她亲自为他倒了一杯温茶。  
他接过去，突然有些不自在。  
他内在已二十多岁，与娇俏妍丽

毕竟五天前，他情不自禁的表白。  
她担心个性冲动的他会一气之下就离家出走，还特别派名小厮去盯着，好在他没有做傻事。  
「没事，只是太久没见到你……」姜岱阳声音低哑。  
「不过五天不见，二少爷的时间跟别人的总是不一样。」晓春想也没想就嘀咕出声。  
晓彤直接对她使了个眼色，要她收敛点。  
晓春性子直，仗着主子性子好又护短，没过度治人，眼下都敢呛二少爷了。  
晓春一出口就后悔了。  
每次都这样，但她总是管不了自己的口，硬着头皮等着脾气暴躁的二少爷朝她一顿臭骂，没想到他竟看也没看自己。  
姜岱阳正深深看着吕芝莹，努力压抑那翻腾的心海。  
不止五天，是生离死别啊。  
「我……我知道你回来没多久，累了，我马上出去，你好好休息。」他急急说了话，突然转身走人。  
晓春、晓彤一愣，视线相交，怎么回事？ ■ (16)

## 原形



自己的伤处，反倒很是疼痛。  
可是此际，她咬牙切齿，另一只手又来抓白素的胸口。  
白素一生之中，遇敌无数，可是明明对方和她强弱悬殊，却还要和她如同拚命一样。

何可人竟欲挣扎着来追袭白素，所以白素才会叫她快些躺下来。  
这时，何可人显然不是为了听从白素的劝告。  
而是她实在没有能力起身，所以离

这样的对手，她倒也没有遇到过。  
是以，一时之间，她大是骇然，一松手，身子向后退出，同时疾声道：“你干甚么，我决不是你的敌人，你快躺下来！”



烈火祖师立即道：“此言当真？”  
吕麟忙叫道：“师傅，这……”  
东方白道：“麟儿，你莫小觑了华山派，也莫小觑了老烈火，他有几般神技，确是非同小可！”  
吕麟道：“师傅，我总是峨嵋派的人！”  
东方白笑道：“那你兼学华山武功，有何不可，武功一道，还怕太多吗？”  
烈火祖师也已然听出了东方白的意思，是要吕麟，兼投华山派，拜两个师傅，身兼两家之长！  
这样的情形，在武林之中，不是没有先例。  
但身受者必须是资质人品，尽皆上乘的人物。  
如今看吕麟，确可当之无愧！  
因此，烈火祖师不等吕麟回答，便道：“我同意了！”  
东方白笑视吕麟，吕麟知道师傅也已然有此意思，他心头不禁“怦怦”乱跳！  
因为武林之中，门户之见极严，像这样的情形，对于学武之士来说，可以说是千载难逢最难得的机会！  
既然东方白也同意他，兼拜烈火祖师为师。  
他当然也不会轻易失去这样一个难得的好机会的。  
但是他心中，却又感慨无比，一时之间，呆住了作声不得。  
原来他想起自己，在武学上的际遇之好，实是无出其右！

如果他再学得华山派的各种技之後，已然等於身兼三家长。  
因为，在黑礁岛上所学成的金刚神指功力，是不包括在峨嵋、华山两派武功之中的。  
而在唐古拉山魔宫之中，他又曾服食了可遇而不可求的七色灵芝，令得内功陡增！  
这一切绝佳的际遇，实是可以令得任何学武之士，心满意足！  
可是，吕麟反过来一想，想及自己在情场之上，却遭遇到如此坎坷，实是心中，感慨万千！  
他一个人愣愣地想着，东方白还可以知道一点他的心事。  
烈火祖师在一旁，见他不言不语，却全然不知他在想些什麼，还只当他不肯答应自己，心中不免大是有气。  
只听得他“哼”地一声，道：“你难道当真小觑华山派的武功吗？”  
吕麟忙道：“晚辈绝无此意！”  
烈火祖师“呵呵”一笑，道：“那麽，你难道还不知东方兄之意吗？”  
吕麟向东方白望了一眼，东方白向他，微微地点了点头。  
吕麟忙道：“弟子自然明白！”  
也一面说，一面早已推金山，倒玉柱，向烈火祖师，拜了三拜！  
烈火祖师站着不动，受了他一个全礼，才踏前一步，将他扶了起来，满面笑容道：“麟儿，华山掌门，收徒之礼，本来乃是一件大事，不知有多少铺排，还要广邀武林同道，前来观礼，但如今六指琴魔肆虐，一切也只好从简了！”  
东方白笑道：“老烈火，你这人就是好讲排场，收一个徒弟，也有这些罗嗦！”  
烈火祖师面色，陡趋庄严，道：“麟儿，你心中可在想，为师武功虽然足以惊世骇俗，但为人却是十分不堪吗？”  
吕叫不由得吃了一惊！  
因为他刚想及烈火祖师在唐古拉山上，对付自己和端木红两人的行为。  
心中在想，自己兼拜他为师，自然只是为了要学他华山传绝技，却不料他正在想着，烈火祖师已然这一言道破？  
当下吕麟忙道：“师傅，弟子不敢！”  
烈火祖师道：“我在唐古拉山对你，确有过分之处，但如今我们既成师徒，这一切，自然也不必再提起了，是也不是？” ■ (260)

阵发抖。  
然后，她紧闭了眼睛，可是眼皮却在不住地跳动，显示她的心情极其激动。  
白素走近了一步，柔声道：“告诉我，你心中有甚么秘密？”  
白素不再问何可人那只鸡有甚么重要。  
直接问她心中有甚么秘密。何可人紧抿着嘴，一言不发。  
白素又道：“或许，你把秘密说了出来，有助于把那只鸡找回来。”这句话，令得何可人有了强烈的反应。她睁大了眼，看了白素好一会，但是她却又哼了一声：“我不会上你当，我甚么也不说。”  
她只说了一句话，又闭上了眼睛。  
接着，不论白素说甚么，她都不再开口，也不睁开眼。 ■ (28)



# 阿尔迪拉／詹妮丝在病愈后 赢得东南亚运动会金牌

【本报讯】印尼女子双打组合阿尔迪拉 苏特吉亚迪 (Aldila Sutjiadi) 和詹妮丝 (Janice Tjen) 在面临健康问题后，于2025年泰国东南亚运动会网球比赛中获得金牌。

周五，在曼谷网球发展中心举行的决赛中，阿尔迪拉和詹妮丝以6-2、6-1直落两盘击败东道主组合帕查琳·奇普昌德 (Patcharin Cheapchan-dej) 和塔萨蓬·纳克洛 (Thasaporn Naklo)，夺得冠军。

此前，她们在团体赛后身体状况受到影响，詹妮丝甚至因身体不适而退出了女单半决赛。

“当然，我很高兴今天能赢球，也很高兴自己

发挥出色。我希望能以一枚金牌为本届东南亚运动会画上圆满的句号。”詹妮丝说道。

她补充说：“比分是6-2、6-1，但这并不意味着我们占了上风，因为比赛实际上更加胶着。”

阿尔迪拉强调了决赛前恢复过程的重要性。

“我们俩在团体赛后都病倒了，但我们一天天地恢复着。感谢上帝，今天我们才能在决赛中发挥出最佳水平。”阿尔迪拉



印尼女子双打网球运动员詹妮丝（左）和阿尔迪拉 苏特吉亚迪（右）合影。

说得更加稳健和积极。

阿尔迪拉和詹妮丝的这枚金牌是印尼在2025年东南亚运动会个人网球项目中获得的唯一一枚金牌，其他所有参赛选手都在半决赛中被淘汰。

# 东契奇45+11+14湖人逆转爵士 勒布朗28+7+10乔治34+8

NBA常规赛继续进行，洛杉矶湖人队 (19胜7负) 拿到连胜。东契奇得到45分、11个篮板和14次助攻，勒布朗得到28分、7个篮板和10次助攻，他们率队在第四节打出反扑高潮实现翻盘，湖人队在客场以143-135战胜犹他爵士队 (10胜16负)。湖人队拿到2连胜，爵士队的2连胜被终结。

湖人队的东契奇得到45分、11个篮板和14次助攻，勒布朗得到28分、7个篮板和10次助攻，斯马特得到17分和4个篮板，海耶斯得到16分，八村 得到13分，拉拉维亚得到12分、6个篮板和4次助攻，范德比尔特得到7分和11个篮板。爵士队的乔治得到34分、4个篮板和8次助攻，贝利得到19分，科里尔得到18分和13次助攻，森萨鲍夫得到15分、8个篮板和7次助攻，米哈伊柳克得到11分，菲利浦维斯基得到6分和13个篮板。

湖人队的里夫斯和艾顿缺席，爵士队的马尔卡宁缺阵。爵士队在主场开局不错，米哈伊柳克和乔治各中三分，他们率队打出10-3的攻击波，爵士队以17-9领先。东契奇和勒布朗联手5分止血，科里尔、米哈伊柳克分别投中三分，乔治突破得手，爵士队以27-18领先。东契奇保持攻击性又得5分，拉拉维亚单打得手，湖人队追至25-28。森萨鲍夫三分还击重新拉开，两队之后各得几分，勒夫三分命中，首节结束

时爵士队以41-32领先9分。

第二节开始后不久斯马特和拉拉维亚各中三分，湖人队追至45-48。克莱顿打3分还击，接下来的比赛两队展开对攻，比分交替增加，努尔基奇上篮得手，乔治右翼命中三分，半场前4分20秒时爵士队以65-58领先。东契奇和八村 追回4分，米哈伊柳克再中三分，双方之后各得几分，东契奇连追5分，科里尔打3分成功，半场结束时爵士队以78-73领先5分。

爵士队的乔治上半场得到18分和5次助攻，米哈伊柳克得到11分，森萨鲍夫和科里尔各得到10分；湖人队的东契奇得到25分、4个篮板和8次助攻，勒布朗得到14分和4次助攻。

双方在第三节开始后继续对攻战，爵士队牢牢保持领先，贝利外线开火连中2个三分球，本节还有6分35秒时他们以93-84领先9分。湖人队暂停后东契奇转身跳投命中，他率队连追6分迫近，勒夫两罚还击，克勒贝尔篮下打进，拉拉维亚左翼命中三分，第三节还有2分钟时湖人队追至99-100。科里尔两罚全中，东契奇打3分追平。科里尔和森萨鲍夫先后突破得手，三节结束时爵士队以106-102领先4分。

勒布朗连进两球，斯马特再中三分，他们率队以12-2的反击高潮开始第四节，湖人队以114-108反超。东契奇再两个三分球，斯马特



保持手感又进两记三分，东契奇打3分成功，第四节还有5分45秒时湖人队以125-116领先。克莱顿跑投三分命中暂时止血，东契奇保持进攻状态连中两个三分球，湖人队把优势拉开到12分。爵士队没有放弃抵抗，乔治打3分率队连追8分，第四节还有1分30秒时他们以127-131落后。

八村 挺身而出底角投中三分稳住局势，努尔基奇回敬三分，海耶斯空接扣篮，勒布朗两罚全中，第四节还有41秒时湖人队以138-131领先。乔治投三分造成八村 犯规，三罚两中，爵士队还落后5分。拉拉维亚被犯规，两罚全中，湖人队领先7分。乔治三分不中，东契奇拿到篮板被犯规，两罚一中，努尔基奇补篮得手，勒布朗两罚全中，湖人队以143-135获胜。

湖人队首发阵容：东契奇、斯马特、勒布朗、八村 、海耶斯。

爵士队首发阵容：乔治、贝利、米哈伊柳克、菲利浦维斯基、努尔基奇。

# 詹姆斯-加纳谈对阵阿森纳：我们一心只想拿3分，排名继续上升

埃弗顿周末即将对阵英超领头羊阿森纳，受非洲杯影响，队内多名主力缺席，詹姆斯-加纳表示球队一心只想拿3分，让排名继续上升，他也强调自己已经做好准备，要在球队中承担更多责任，挑起领袖大梁。

他表示：“说实话，我觉得担任队内的资深中场，对我来说是一件很顺其自然的事。”

“我算是那种行事低调的领袖。从小到大，不

管是在各级青年队，还是后来的球队，我几乎一直都担任队长，所以这种角色对我来说早已驾轻就熟。”

“希望我能带动队友们一起前进，无论最终和谁搭档中场，我相信我能帮到他们，他们也能给我助力。”

关于接下来对阵阿森纳，加纳表示：“我们现在一心只想不断拿下三分，在积分榜上继续向上攀升。”

# 单飞失败！36岁小安帅下课：再次投奔父亲 备战2026世界杯

安切洛蒂的儿子戴维德-安切洛蒂，近日被巴甲劲旅博塔弗戈解雇。12月19日，ESPN巴西频道等消息源确认，小安切洛蒂将进入父亲安切洛蒂的教练组，备战2026年世界杯。36岁的小安切洛蒂，人生最大的理想是像父亲一样，担任皇马主帅。

36岁的戴维德-安切洛蒂，球员时代履历平庸。2009年，戴维德-安切洛蒂退役，2年之后转型当助教。从2012年到2025年，安切洛蒂先后在巴黎圣日耳曼、皇马、拜仁、那不勒斯、埃弗顿、皇马执教，戴维德-安切洛蒂一路跟随父亲，从体能教练到助教，积累丰富经验。

今年7月，戴维德-安切洛蒂单飞，执教巴甲劲旅博塔弗戈。短短5个月之后，戴维德-安切洛蒂就遭到解雇。在博塔弗戈，戴维德-安切洛蒂带队33场比赛，成绩是15胜10平8负。博塔弗戈仅排名巴甲第6，落后榜首的弗拉门戈16分；在南美解放者杯，博塔弗戈未能进入8强。

单飞不成功，戴维德-安切洛蒂还是决定投靠父亲。今年6-7月，戴维德-安切洛蒂曾短暂辅佐父亲安切洛蒂，担任巴西国家队助教。不过，戴维德-安切洛蒂随后单飞，执教博塔弗戈。ESPN消息称，安切洛蒂父子再次合作，还有半年时间，巴西国家队将出战美加墨世界杯。在父亲身边工作，这是戴维德-安切洛蒂的舒适区，可以学到足够的战术理念、管理艺术。

深度媒体TA透露，巴西足协正与安切洛蒂谈判续约，安帅有望续约至2030年，带领巴西国家队征战2届世界杯。不过，戴维德-安切洛蒂不太可能一直跟着父亲。2026年世界杯之后，小安切洛蒂寻求再次单飞，他希望执教一支欧洲球队。担任皇马主帅，则是小安切洛蒂的一生之梦。

## 2025年东南亚运动会奖牌暂时排名榜

名次	国家/地区	金牌	银牌	铜牌	总数
1	泰国	222	146	103	471
2	印度尼西亚	88	105	123	316
3	越南	83	78	106	267
4	马来西亚	55	55	114	224
5	新加坡	51	59	81	191
6	菲律宾	46	70	145	261
7	缅甸	3	21	45	69
8	老挝	2	9	25	36
9	文莱	1	3	4	8
10	东帝汶	0	0	5	5

24小時  
館車免費服務

下雨不用傘

汽車可直開到靈堂面前下車

靈堂寬敞,全部冷氣

第一殯儀館

RUMAH DUKA JELAMBAR

Jl.P.Tubagus Angke No.49(Jelambar) Jakarta

Telp: (021)-5665471-3, 5664436, 5664317-19, 5665555 (Hunting)

WA: 0811 989 4949

<div>VIP-A座</div> <div>PHANG NYOEK HIONG 女87岁 12月21日 11:30出殡 安葬于SANDIEGO坟场之阳</div>	<div>SUITE-2座</div> <div>SOEJATMIN 男84岁 12月21日 10:00出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场</div>	<div>SUITE-3座</div> <div>LIE TJAI EN 女98岁 12月21日 07:30出殡 安葬于BEKASI坟场之阳</div>	<div>DELUXE 5座</div> <div>TJAM JIE HOK 男75岁 12月21日 10:55出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场</div>	<div>樱花座</div> <div>MU NJUK DJIN 女85岁 12月21日 08:00出殡 安葬于古农加东坟场之阳</div>
<div>莲花座</div> <div>LIE KHIUK TJIN 女76岁</div>	<div>百合花座</div> <div>THAI MUK LAN 女78岁 12月21日 07:30出殡 安葬于PASAR MINGGU坟场之阳</div>	<div>日葵花座</div> <div>YO TIANG SAN 男71岁 12月21日 09:00出殡 安葬于本托朗岸坟场之阳</div>	<div>玫瑰花座</div> <div>TAN DJIN KOEK 男70岁 12月21日 09:00出殡 安葬于得卡亚路尔坟场之阳</div>	<div>菊花座</div> <div>LIE KHIUK HOA 女63岁 12月21日 09:00出殡 安葬于得卡亚路尔坟场之阳</div>



# 生命时报

传播健康理念 介绍养生知识



特别报道

## 枪支毒品泛滥 医保覆盖不足 代谢疾病高发 美国人均寿命下降敲警钟

受访专家：北京协和医院老年医学科主任 康琳  
生命时报驻美国特约记者 潘秋辰 □本报记者 张芳

编者的话：骨骼是一个很有生命力的器官，一生中都在不断地生长和再建，以保证自身强度、硬度，并支撑起机体的每一个动作。但“强硬”只是它的表象，实际它怕的事物很多，不好好保护它，日子久了难免会出问题。

人均预期寿命是衡量一个国家居民健康水平的重要依据。医疗技术遥遥领先的美国，在20世纪经历了人均预期寿命惊人的增长，成为不少国家学习的范本。但美国国家卫生统计中心报告指出，美国人均预期寿命在2014年达到78.9岁的顶峰后，便开始持续降低，2021年降至76.1岁，为1996年以来最低水平。11月7日，经济合作与发展组织发布的《健康一览》报告显示，美国目前的人均预期寿命低于经合组织成员国的平均水平。11月29日，美国疾病预防与控制中心公布最新报告，2022年美国人均预期寿命较前一年增加1.1岁，但并未回到疫情前水平。

《美国国家科学院院刊》10月份刊登的一篇论文称，美国居民的死亡率正在经历一种被低估的“双重危机”，不仅中青年人面临日渐升高的死亡风险，65岁以上老年人的减寿趋势也更明显，这对人均寿命下降起到了关键影响。根据模型推算，如果2010~2019年间，老年人的死亡率仍保持前十年的降低趋势，美国女性的预期寿命将增加0.9年，男性预期寿命增加1.3年，而不是现在的停滞不前。研究人员认为，老年人死亡率升高与新冠疫情、心血管疾病、社会孤立和孤

独感等有关。

美国弗吉尼亚联邦大学社会与健康中心名誉主任史蒂文·伍尔夫则表示，十年前，美国国家研究委员会和美国医学研究所联合发布的报告就显示，与预期寿命有关的关键领域中，无论卫生保健、健康行为、社会和经济因素，还是环境、公共政策，美国都与其他国家存在巨大差距。人均预期寿命停滞是个人与社会因素共同作用的结果。

### 慢病防控进入瓶颈期

美国疾病预防与控制中心前主任汤姆·弗里登表示，目前美国在降低慢病死亡率方面已经没有进展。2020年3月《美国国家科学院院刊》发文指出，20世纪，美国人均预期寿命几乎每10年增长近2岁，心血管疾病死亡率的下降被认为是主要驱动因素。但2010年以后，受益于药物管理改进、外科技术进步和生活方式改善的这场“心血管疾病革命”便进入瓶颈期。

《健康一览》报告也发现，疫情前发达国家平均预期寿命的增长就已放缓，心脏病、中风、肥胖、糖尿病和老龄化等起到了抑制作用。特别是美国，每日吸烟者的占比高于经合组织其他成员国，肥胖情况也更严重。北京协和医院老年医学科主任康琳在接受《生命时报》记者采访时表示，她在美国也看到了类似情况：由于地广人稀，人们出门大多开车，办公室职员习惯于坐在转椅上滑来滑去，鲜少起身活动，再加上相对高脂高糖的饮食，致使美国肥胖率一直居于发达国家前列。伴随肥胖而来

的，是一系列慢病高发。

### 社会支持降低致人绝望早亡

11月13日，《美国医学会杂志·内科学》刊登了美国加利福尼亚大学和哈佛大学陈曾熙公共卫生学院的联合研究报告。文章认为，造成美国人寿命缩短的一个重要因素是“绝望之死”，即药物滥用、酗酒、自杀等原因导致的死亡。这一现象根源于经济压力大和严重的心理障碍。

史蒂文·伍尔夫则认为，这主要是因为美国缺乏全民医疗保健制度，且枪支、毒品、贫困等问题变得越来越糟，来自民间组织和社会的支持一直在减少。7月31日，英国《经济学者》杂志以《枪杀+毒品+车祸……数量惊人的美国人难终老》为题发文称，美国最令人震惊的是很多人，尤其是男性会英年早逝。《生命时报》驻美国记者居住的马里兰州巴尔的摩市就长期受到毒品和枪支问题困扰，身处市中心的约翰·霍普金斯大学常能听到街上传来的枪声。

### 贫富差距造就大量低寿命人口

随着美国社会贫富分化日益加剧，以及弱势群体遭遇“系统性不公”，贫困已成为美国人仅次于心脏病、癌症和吸烟的第四大杀手，比肥胖、糖尿病、药物滥用以及枪支暴力更致命。在美国，预期寿命最短的人往往最贫困，面临最严重的粮食不安全问题，获得医疗保健的机会较少或根本没有。

10月13日，英国《金融时报》发文称，美国的人均预期寿命在一定程度上掩盖了贫富差异。生活在社会最底层的美国男性，平均死亡年龄为36岁，而

荷兰为55岁，瑞典为57岁。在美国，底层人群可获得一定经济救济，但廉价的垃圾食品造就了庞大的肥胖人群。

康琳说，美国贫富人群的健康差异从体型上就可见一斑。生活条件较好者大多有着更高的健康素养，虽然开车上下班，但会抽时间锻炼，更讲究营养搭配，肥胖率明显低于贫困人群。此外，经济条件好意味着一旦患病可以享受更好的医疗服务。这些都会加大不同人群的预期寿命差异，大量低寿命人口将人均预期寿命进一步拉低。

### 疫情影响超出预期

加利福尼亚大学和哈佛大学陈曾熙公共卫生学院的联合研究发现，2021年，美国人均预期寿命的性别差距已升至5.8岁，为1996年来最大，新冠疫情是导致男性寿命缩减的最大因素。据统计，新冠疫情在美国导致超过100万例死亡。经合组织2023年发布的数据显示，2019~2021年，由于新冠疫情期间出现的超额死亡等因素，美国人均预



期寿命下降了2.4岁。

《华盛顿邮报》认为，由于政治极化等原因，一些改善国民健康状况的基本做法在美国很难行得通。但如果美国不能尽快做出改变，平均预期寿命缩短、健康状况恶化等结构性弊病，还将继续夺走更多生命。

对我国的警示联合国人居署数据显示，2022年，我国内地（不含港澳台地区）的人均预期寿命排第62位，美国排第81位。国家卫健委数据显示，2012~2022年，我国人均预期寿命从74.8岁增长到78.2岁，堪称飞跃。以史为鉴，可规避一些潜在的风险和问题。美国的经历对我国也是一种警示。

康琳表示，我国人均预期寿命的增长，主要建立在水准提高、医疗质量提升的基础上。还有一个重要因素是，人们从“吃不饱”到“吃饱”再到“吃好”所经历的时间较短，在高血压、高血

脂、糖尿病等“富贵病”趋势尚未发展到难以逆转时，就获得了从上到下的广泛重视。以现在的国家政策、社会环境和公民健康素养水平来看，我国的人均预期寿命应当不会陷入美国一样的困境。

康琳认为，我们未来的问题可能集中在当下的中青年身上。这部分人群从小受西式餐饮影响，更易选择高脂高糖饮食；出行习惯以车代步，平时甚至连两层楼都不愿意爬；工作压力较大，易产生不良情绪，且时常熬夜……所有这些生活中的“小事”都可能成为健康陷阱，并影响生命质量。更重要的是，随着老龄化程度的加深，未来人们将不得不面对少人养老的现实，因此更加需要维护好个人健康和心态。此外，政府及相关机构也需要进一步完善社会支持，从医疗应急服务到老年社区互助等，都将成为能否延长寿命、提高生命质量的影响因素。

常备药箱

## 胶囊适宜痰黏难咯者 注射剂成人儿童均 氨溴索祛痰，剂型选着用

受访专家：应急总医院呼吸与危重症医学科副主任医师 秦芳  
生命时报特约记者 莫鹏

冬季是呼吸系统疾病的高发季节，咳嗽、咳痰是常见症状。临床上，氨溴索是应用非常广泛的一种祛痰药，适用于急、慢性呼吸道疾病，如支气管炎、支气管哮喘、支气管扩张等引

起的痰液黏稠、咳痰困难等。氨溴索能调节浆液性与黏液性物质的分泌，增加中性黏液多糖分泌，减少酸性黏多糖的合成，使呼吸道黏液理化性质趋于正常，以利于排出。

对不同人群和病情，氨溴索的效果有差异。应急总医院呼吸与危重症医学科副主任医师秦芳介绍，氨溴索具有化痰作用，它的止咳作用也必须是因“痰”而起，因此并非适用于所有的咳嗽，比如干咳或者由其他原因引起的咳嗽；因感染而引起的咳嗽多痰，可与抗生素联用。在临床中，氨溴索的剂型非常多，总结起来共有9种，不同剂型各有适应人群，患者可结合自己的症状进行选择。

1.氨溴索胶囊。适用于痰液黏稠而不易咳出者，成人每次30毫克（1粒），每日3次，饭后服用。

2.氨溴索颗粒。通常在治疗的最初2~3天，一次口服30毫克（2袋），一日3次；之后，一次口服30毫克（2袋），一日2次。服用时应用温水溶解，饭后服用。

3.氨溴索注射剂。适用于伴有痰液分泌不正常及排痰功能不良的急、慢性呼吸道疾病，如慢性支气管炎急性加重、喘息型支气管炎、支气管扩张及支气管哮喘的祛痰治疗；术后肺部并发症的预防性治疗；早产儿及新生儿呼吸窘迫综合征的治疗。通常一日2~3次，每次1瓶（15毫克），严重者可增至每次2瓶，一日3次。

4.氨溴索口服液。成人

通常在发病最初2~3天服用，一次10~15毫升，一日3次，服用3天后减至一日2次。

5.氨溴索吸入剂。每次2~3毫升，一日吸入1~2次（15~45毫克/天）。推荐用药周期为7天，具体使用时间可遵医嘱，根据患者情况延长或者缩短。

6.氨溴索咀嚼片。用于急性呼吸道疾病及慢性病的初始治疗，每次60毫克（2片），一日2次；服用14天后剂量可减半。宜在进餐时间服用。

7.氨溴索崩解片。成人每次30毫克（1片），一日3次；也可每次60毫克（2片），一日2次。饭后服用。

8.氨溴索泡腾片。成人及12岁以上儿童一日2次，一次2片，用温开水溶解后口服。最好在进餐时间服用。

9.氨溴索糖浆。适用于急性呼吸道疾病和慢性病的初始治疗，成人一次10毫升，一日2次，10天后剂量减半。最好在进餐时服用。

氨溴索可导致一些轻微的不良反应，如恶心、呕吐、腹泻等胃肠道不适，一般不需特殊处理即可自行缓解。如果症状严重，应及时停药并就医。氨溴索要在医生指导下规范用药，慎用人群包括：妊娠初始3个月及哺乳期妇女、青光眼患者、胃溃疡患者、肾功能不全者；禁用人群包括：对本药物过敏者、患有罕见的遗传性半乳糖不耐受、Lapp乳糖酶缺乏症或葡萄糖-半乳糖吸收不良的患者。

肿瘤防治

## 防治肝炎堵住源头 高危人群积极早筛 中国肝癌发病死亡都在降

受访专家：北京大学第一医院感染疾病科副主任、主任医师 王艳  
生命时报记者 张健

此前，美国得克萨斯大学西南医学中心的专家在《自然综述：临床肿瘤学》发表评论文章指出，自2000年以来，肝癌在全球多个国家发病率均呈下降趋势，也有少部分国家不降反增。新的流行病学数据显示，肝癌危险因素已经从乙肝等病毒相关性肝炎转变为非病毒性肝炎，包括酒精性肝病与代谢相关脂肪性肝病，这对肝癌的预防策略和治疗方案均产生了影响。

北京大学第一医院感染疾病科副主任、主任医师王艳告诉《生命时报》记者，和全球主要趋势一致，我国肝癌的发病率和死亡率都在下降。有研究显示，2000~2011年我国肝癌发病率平均每年下降1.8%，标准化死亡率平均每年下降2.3%。这主要得益于我国实施的多项政策，包括乙肝疫苗接种、有效的抗病毒治疗、阻断病毒的母婴传播和癌症早筛等。但我国肝癌负

担仍较重，2020年的全球数据显示，我国肝癌新发病例约41万，占全球近一半；死亡病例约39万，居癌症死亡率第二位。

究其原因，一是我国病毒性肝炎患者或携带者人群十分庞大，有乙肝病毒携带者近9000万人，其中约2800万为乙肝患者，肝硬化患者约700万。慢性乙肝是肝癌的首要危险因素，乙肝病毒携带者中有10%~25%可进展至肝癌。二是酒精性肝病与代谢相关脂肪性肝病的发病率快速上升。有研究表明，我国40岁以上人群中，酒精性肝病与代谢相关脂肪性肝病患病率高达40.3%。王艳教授在临床工作中也发现，酒精性脂肪肝、非酒精性脂肪性肝病、自身免疫性肝炎等疾病患者，进展为肝癌的越来越多。一项涉及欧洲4个队列约13万代谢异常

实际上，大多数肝癌患者此前都存在明确的病因或高危风险因素，在我国，主要病因包括乙肝、丙肝、酒精性肝病与代谢相关脂肪性肝病、黄曲霉毒素和马兜铃酸等。“现在，大众对病毒性肝炎已经有了较为科学的认知。治疗过程中，医生也会不断提醒乙肝患者对肝癌进行预防和筛查。”王艳表示，因喝酒、肥甘厚味等生活方式引发的慢性肝损伤还未得到足够重视，很多人不清楚，肝脏在慢性炎症的长期刺激下，很有可能触发肝癌，且治疗起来更为棘手。

因此，预防肝癌要重视以下四点。一是接种乙肝疫苗，发生乙肝病毒和脂肪肝、非酒精性脂肪性肝病、自身免疫性肝炎等疾病患者，进展为肝癌的越来越多。一项涉及欧洲4个队列约13万代谢异常肝病患者的研究显示，其肝癌发病风险比普通人高3.51倍。

发病，减轻对肝脏的损伤；第四，高风险人群要定期筛查，实现早期发现、早期治疗，具体包括以下几类人。

直系亲属有肝癌等恶性肿瘤家族史的人群，尤其是年龄在40岁以上的男性；肝硬化患者；乙肝病毒或（和）丙肝病毒慢性感染且年龄高于40岁者，建议每半年进行一次甲胎蛋白和超声检查。

各类慢性肝损伤人群，包括过度饮酒、酒精性肝病、自身免疫性肝炎，以及非酒精性脂肪肝炎等，只要体检发现谷丙转氨酶指标异常，或比之前显著升高，一定要密切关注，建议半年进行一次甲胎蛋白、其他肿瘤标志物和超声等影像学检查。如果发现指标反复波动，可能需要每3个月筛一次。如果在初步筛查中发现异常，可以结合CT与磁共振成像或肿瘤标志物检查，进一步明确诊断。